Rondèus e congòs de las Lanàs

Rondeaux et congos des Landes

ACPL

CMDTA

**MENESTRÈRS
GASCONS**

SOMMAIRE

1. Avant-propos	3
1.1- Méthodologie	3
1.2- Remarques générales	4
1.2.1- Le contexte socio-économique	4
1.2.2- La valeur collective du rondeau	5
1.2.3- La place du danseur	5
2. Le rondeau	6
2.1- Présentation générale de la danse	6
2.1.1- Témoignages anciens	6
2.1.2- Dynamique de la danse	8
2.1.3- La musique et la chanson supports de la danse	9
2.2- Rondeau en chaîne	12
2.2.1- Organisation du rondeau	12
2.2.2- Structure de base	13
2.2.3- Forme Ygos/Labrit	15
2.2.4- Exercices préparatoires	15
2.2.5- Variantes	16
2.2.5.1- Variantes individuelles	16
2.2.5.2- Variantes collectives ponctuelles	18
2.2.5.3- Variantes collectives géographiques	19
2.2.5.3.1- Marsan forme générale et formes locales	19
2.2.5.3.2- Trensacq/Commensacq	21
2.2.5.3.3- Arengosse	22
2.2.5.3.4- Le Houga	23
2.2.6- Variantes jeux	25
2.3- Rondeau en couple	27
2.3.1- Organisation du rondeau	27
2.3.2- Structure	27
2.3.3- Déplacement individuel	28
2.3.4- Exercices préparatoires	30
2.3.5- Variantes	32
2.3.5.1- Variantes individuelles	33
2.3.5.2- Variante jeu	33
2.4- Rondeau des Petites Landes	34
3. Le congo	35
3.1- Présentation générale	35
3.2- Congo rond	36
3.2.1- Vert	36
3.2.2- Lencouacq/Retjons	38
3.2.3- Roquefort	40
3.3- Congo barrejat	41
3.3.1- Forme de Luxey/Sore	41
3.3.2- Forme de Captieux	45
Conclusion	49
Paroles et partitions	50

SOMARI

1. Abans-diser	3
1.1- Metodologia	3
1.2- Remarcas generaus	4
1.2.1- Lo contèxte socioeconomic	4
1.2.2- La valor collectiva deu rondèu	5
1.2.3- La plaça deu dançaire	5
2. Lo rondèu	6
2.1- Presentacion generau de la dança	6
2.1.1- Testimoniatsges ancians	6
2.1.2- Dinamica de la dança	8
2.1.3- La musica e la canta supports de la dança	9
2.2- Rondèu en cadena	12
2.2.1- Anar deu rondèu	12
2.2.2- Estructura de basa	13
2.2.3- Fôrma Igôs/Labrit	15
2.2.4- Exercicis preparatoris	15
2.2.5- Variantas	16
2.2.5.1- Variantas individuauas	16
2.2.5.2- Variantas collectivias puntuauas	18
2.2.5.3- Variantas collectivias geograficas	19
2.2.5.3.1- Marsan fôrma generau e fôrmas locaus	19
2.2.5.3.2- Trensac/Comensac	21
2.2.5.3.3- Arengôsse	22
2.2.5.3.4- Lo Hogar	23
2.2.6- Variantas jòcs	25
2.3- Rondèu en coble	27
2.3.1- Anar deu rondèu	27
2.3.2- Estructura	27
2.3.3- Desplaçament individuau	28
2.3.4- Exercicis preparatoris	30
2.3.5- Variantas	32
2.3.5.1- Variantas individuauas	33
2.3.5.2- Varianta jòc	33
2.4- Rondèu de las Petitas Lanãs	34
3. Lo congò	35
3.1- Presentacion generau	35
3.2- Congò rond	36
3.2.1- Vèrt	36
3.2.2- Lencouac/Retjons	38
3.2.3- Ròcahòrt	40
3.3- Congò barrejat	41
3.3.1- Fôrma de Lucsèir/Sòre	41
3.3.2- Fôrma de Capsius	45
Conclusion	49
Paraulas e particions	50

Rondèus e congòs de las Lanas

Rondeaux et congos des Landes

Michel Berdot

Marie-Claude Hourdebaigt, coll.

*A.C.P.L., MM. Jacques Baudoin, Lothaire Mabru et Henri Marliangeas
mise à disposition de l'iconographie*

*B. Boyrie-Fénié, M. Grosclaude
conseils toponymiques*

*G. Nariò
conseils linguistics*

*E. Duboscq-Dugenne
Illustration de couverture (découpage et pastel)*

Dessins des schémas avec l'autorisation de l'A. C. P. A.

Un compact disque de 50 min accompagne ce livret. — Réf. MG016CD
Edition préparée par D. Lekuona

Miquèu Berdot

Maria-Claudia Hourdebaigt, coll.

A.C.P.L., MM. Jacques Baudoin, Lothaire Mabru e Henri Marliangeas
iconografia hicada a dispausicion

B. Boyrie-Fénié, M. Grosclaude
conselhs en mestior toponimica

G. Nariò
conselhs linguistics

E. Duboscq-Dugenne
ilustracion de cobèrta (estalhatge e pastel)

Dessenhs deus esquèmas dab l'autorizacion de l'A. C. P. A.

Un disque compacte de 50 min acompanha aqueth liberet. — Ref. MG016CD
Edicion aprestanda per D. Lekuona

1– Avant-propos

Il n'existait pas jusqu'ici d'étude complète relative au rondeau. Toutefois la demande est certaine, autant du côté des amateurs néophytes que de celui des danseurs confirmés. Dépassant doutes et hésitations nous nous devons de mener jusqu'au bout ce premier travail qui établit ainsi un bilan de nos connaissances et interrogations sur le monde du rondeau. Cette étude répond à plusieurs objectifs : c'est tout d'abord un aide-mémoire pour le danseur initié mais aussi une réflexion sur la danse en elle-même (rapport chant/danse, attitudes corporelles individuelles et collectives..., la danse comme support d'expression individuel et communautaire) et un guide pour le musicien appelé à interpréter rondeaux et congos.

Témoignages et situations concrètes ont nourri notre réflexion. C'est la raison pour laquelle nous avons volontairement limité notre étude à l'ouest de la Gascogne, où vivent – vivaient – nos informateurs. Au cours des années de rencontres et de collectages nous avons pu mesurer leur confiance, leur patience et qualités humaines. Cette étude leur est dédiée parce qu'ils sont à l'origine de notre désir d'apprendre et de transmettre.

Merci à :

RENÉ BERNADET, LUCIA BOUGUE, MARIE-JEANNE ET GÉRARD BRUSTIS, RENÉ CABANAC, M. CHAUQUET, IRÈNE COURALET, RAYMOND DANDY, GABRIEL DARABA, ANNA DARRIEUTORT, HENRI DAUBA, ROBERT DAUBA, CHARLOTTE DESCAC, ROGER DUBOSCO, AGNÈS DUBOURG, MME ET M. DUCAMP, MARCEL DUCAMP, ABEL DULAU, JEANNE ET MAURICE DUMACQ, CHARLOTTE ET PROSPER DUPIN, MARCELLE DUPOUY, ELISE ET GASTON DUPRAT, MADELEINE DUPRAT, MME ET M. HENRY DURÈCHE, AGNÈS DUSSAUX, ELISE ET LOUIS ESQUÈRE, MME ET M. GARABOS, MARTHE GLEYROUS, LÉONCE GLEYZE, SUZANNE ET ANDRÉ HONTANX, AGNÈS LABAT, HENRI LACOUTURE, MARIE LAFARGUE, PAULA ET ALEXIS LAOÙ, JEAN LASSERRE, MME LESPÈS, YVONNE MALARTIC, MARGUERITE MARQUES, HENRIETTE MENAUT, ALIDA PERSILLON, HENRIETTE ET CAMILLE PERSILLON, LÉONTINE PARATGE, M. SAINT-GUIRONS, LAURENCIA SAUBOIS, EMMA SAOÛQUÈRE, JEANNE ET CONSTANT SERRE, ROGER SOURNET, CHARLES TARRICQ.

1.1– Méthodologie

La transmission du rondeau s'est interrompue depuis plus d'un demi-siècle, avec la disparition de la société qui en était le vecteur.

Pourtant les témoins de cette tradition dansée étaient toujours présents dans les années 70, début de notre engagement. Poussés par l'envie d'apprendre, nous avons repris le relais de la transmission pour répondre aux aspirations d'un public nouveau, attaché ou non à la culture gasconne. Ces expériences d'enseignement, de collecte et d'analyse de la danse nous ont amenés à nous poser des questions sur la méthodologie et le rôle du transmetteur et à établir des choix qui conditionnent l'esprit de notre étude. Face à la multiplicité des formes, la(les)quelle(s) faut-il privilégier pour aborder l'apprentissage du rondeau ? Que faire des autres : un inventaire sans fin ?

1– Abans-diser

Dinc adara n'existiva pas nat estudi sancèr pertocant lo rondèu. Totun la demanda i es, autant deu costat deus aimadors neofits com deus dançaires avaits. Suberpassant dobles e chepics calèva que mièssim dinc au cap aqueste prumèr tribalh qui establishi atau un bilanç de las nostas coneishenças e interrogacions suu monde deu rondèu. L'estudi aqueste respon a mantuns objectius : tot prumèr es un ajudamemòria tau dançaire iniciat mes tanben ua reflexion sus la dança en si medisha (rapòrt cant/dança, actituds corporaus individuaus e collectivas... la dança com suport d'expression individau e comunitària) e un supòrt tau musician aperat a interpretar rondèus e congòs.

Aquesta reflexion es miada en referi's a testimoniats e situacions concrètas. Pr'amor d'aquò lo maine deu noste estudi es limitat volontariament a l'oèst de la Gasconha, on viven – vivèvan – los nostes informators. Au briu deus ans de rencontres e de collectages podom pagerar la lor hidaença, lors paciència e qualitats umanas. L'estudi aqueste los es dedicat pr'amor que son a l'origina deu noste deser d'aprèner e de transmèter.

Que siin arremerciats :

RENÉ BERNADET, LUCIA BOUGUE, MARIE-JEANNE ET GÉRARD BRUSTIS, RENÉ CABANAC, M. CHAUQUET, IRÈNE COURALET, RAYMOND DANDY, GABRIEL DARABA, ANNA DARRIEUTORT, HENRI DAUBA, ROBERT DAUBA, CHARLOTTE DESCAC, ROGER DUBOSCO, AGNÈS DUBOURG, MME ET M. DUCAMP, MARCEL DUCAMP, ABEL DULAU, JEANNE ET MAURICE DUMACQ, CHARLOTTE ET PROSPER DUPIN, MARCELLE DUPOUY, ELISE ET GASTON DUPRAT, MADELEINE DUPRAT, MME ET M. HENRY DURÈCHE, AGNÈS DUSSAUX, MARIE ET LOUIS ESQUÈRE, MME ET M. GARABOS, MARTHE GLEYROUS, LÉONCE GLEYZE, SUZANNE ET ANDRÉ HONTANX, AGNÈS LABAT, HENRI LACOUTURE, MARIE, LAFARGUE, PAULA ET ALEXIS LAOÙ, JEAN LASSERRE, MME LESPÈS, YVONNE MALARTIC, MARGUERITE MARQUES, HENRIETTE MENAUT, ALIDA PERSILLON, HENRIETTE ET CAMILLE PERSILLON, LÉONTINE PARATGE, M. SAINT-GUIRONS, LAURENCIA SAUBOIS, EMMA SAOÛQUÈRE, JEANNE ET CONSTANT SERRE, ROGER SOURNET, CHARLES TARRICQ.

1.1– Metodologia

La transmission deu rondèu s'es trencada despuish mei de miei sègle dab la disparicion de la societat qui 'u portava.

Totun los testimònis de la tradicion dançada vivèvan tostemps per las annadas 70, au començar deu noste engatjament. Agulhats per l'enveja d'aprèner, prengom lo relai de la transmission tà satisfar un public navèth, estacat o pas a la cultura occitana de Gasconha. Las experiéncias d'ensenhament aqueras, de collecta e d'analisi de la dança nos amian a nos pauzar questions sus la metodologia e lo ròtle deu qui transmet e a establir causas qui condicionan l'esperit de l'estudi noste. De cara a la multiplicitat de las formas, la(s)quau(s) e cau causir tà abordar l'aprentissatge deu rondèu ? Qué har de las autas : un inventari shens fin ?

L'examen des formes du rondeau révèle la structure de la danse. Si elle est évidente chez certaines personnes (les personnes âgées en particulier qui ne gardent que le mouvement fondamental), elle peut être plus difficile à percevoir chez les danseurs émérites. Cependant l'analyse des évolutions permet de trouver une structure commune sous-jacente. Nous parvenons ainsi à définir la structure rythmique de base et un répertoire de variantes collectives ou individuelles, constantes ou ponctuelles. Nous suivrons cette organisation dans notre étude, en essayant d'éviter que des détails chorégraphiques ne deviennent des standards d'apprentissage. A partir de l'évolution de base, fondamentale, nous proposerons un répertoire de variations. Le danseur reste libre d'adopter celles qui lui conviennent. Cette appropriation ne peut se faire qu'au prix du respect des règles collectives et implicites régissant l'évolution de la danse.

Nous adoptons cette démarche en situation de retransmission. La référence aux documents de collectage demeure indispensable : elles permet à l'animateur de ressourcer sa réflexion et aux novices de découvrir des styles et personnalités de danseurs différents.

1.2– Remarques générales

Les rondeaux présentés dans ce livret sont classés en trois ensembles principaux (cf. carte p. 2).

1– La forme en chaîne dans le centre-ouest des Landes correspondant au nord de la Midouze, à la forme Ygos/Labrit et au sud de la Midouze, à la forme du Marsan.

2– La forme en couple, au nord-est des Landes (Sore, Luxey) et partie girondine limitrophe (Préchacq, Captieux...).

3– La forme des Petites Landes, centre-est du département, limitrophe avec les départements du Gers et du Lot-et-Garonne.

1.2.1– Le contexte socio-économique

La plupart de nos informateurs sont originaires du pinhadar gascon (cependant l'aire du rondeau devait s'étendre bien au-delà de la limite sud de la forêt, représentée par la vallée de l'Adour, puisqu'on y retrouve en partie le répertoire du rondeau chanté). Ces informateurs appartenant dans leur majorité au monde rural, sont les héritiers d'une organisation sociale propre aux Landes de Gascogne. Les difficultés inhérentes aux conditions géographiques (terres pauvres, landes de parcours pour le bétail avant le reboisement**) conditionnèrent l'habitat dont le quartier était l'organisation de base. Parfois fort éloigné du bourg (c'est-à-dire de l'église, epicentre de la paroisse), ce quartier est composé de plusieurs maisons. Les habitants, liés par le devoir d'entraide, partagent le travail et participent aux événements familiaux (baptêmes, mariages, deuils) et festifs (essentiellement durant le temps de Carnaval, de Noël au jour des Cendres).*

L'examen de las formas deu rondèu hica a la lutz l'estructura de la dança. Per estar evidentà en çò de mantuas personas (los ancians especiaument qui guardan sonque lo movement fondamentau) que pòt estar mei de mau percèber en çò deus hòrt bons dançaires. Totun l'anàlisi de las evolucions permet de tornar trobar l'estructura comuna. Atau nos i escadèm a definir l'estructura ritmica de basa e un repertòri de variants collectivas o individuas, constantas o puntuas. Seguiram aquera presentacion en l'estudi nòste, en essajar d'evitar que detalhs coregrafics non vadin estandards d'aprentissatge. En partir de l'evolucio de basa, fondamentau, prepausaram un repertòri de variacions. Lo dançaire demora libre d'adoptar las qui li convien. L'apropriacion aquera non se pòt har que'n respectar las règlas implicitas qui regeishen l'evolucio collectiva de la dança.

Es la medisha demarcha qu'adoptam en situacion de retransmission. La referéncia aus documents de collectatge es indispensabla. Que permet a l'animador de ressorsar la reflexion soa e aus novicis de descobrir estilles e personalitats de dançaires diferents.

1.2– Remarcas generaus

Los rondèus presentats dens lo liberet son de tres sòrts màgers. (Cf. carta p. 2).

1– La fòrma en cadena deu centre oèst de las Lanàs qui correspon au nòrd de la Midosa, a la fòrma Igòs/Labrit e au sud de la Midosa, a la fòrma deu Marsan.

2– La fòrma en coble, au nòrd èst de las Lanàs (Sòre, Lucsèir) e part girondina tòca-tocant Preishac, Capsius...

3– La fòrma de las Petites Lanàs, centre èst deu departament, tòca-tocant los departaments de Gèrs e Òlt e Garona.

1.2.1– Lo contèxte socioeconomic

La màger part deus nostes informators son originaris deu pinhadar* gascon (e totun lo maine deu rondèu se devèva expandir plan enlà deu limit sud de la seuva, representada per la vath de l'Ador puishque i tornan trobar en partida lo repertòri deu rondèu cantat). Aqueths informators son per la màger part deu monde ruru e eretèrs d'ua organizacion sociala pròpia de las Lanàs de Gasconha. Las dificultats devudas a las condicions geograficas (tèrras praubas, lanàs de còrrer tau mairam abans de tornar plantar**) que condicionàn l'anar de demorar, lo quartier, lo quau èra l'organizacion de basa. Quauque còp hòrt aluenhat deu borg (disem de la glèisa, epicentre de la paròpia), aqueth quartier es hèit de mantuas maisons. Los poblants ligats peu dever d'enterajuda, partatjan lo tribalh e prenen part aus eveniments familias (baptias, maridatges, dòus) e hestius (magement pendant Carnaval, de Nadau au dia de las Brasas).

Le proverbe « celui qui n'a pas un bon voisin, n'a pas un bon matin » donne la mesure de l'importance de la communauté (vesiat). Le boisement provoqua une véritable mutation sociale avec la disparition du pastoralisme et le développement des bourgs (implantation de scieries et de distilleries de résine). La société agro-pastorale devint agro-forestière. Conséquence positive, le gemmage et l'exploitation de la forêt permirent le maintien de la population et la sauvegarde de la vie des quartiers. Ces derniers ne connurent la désertification qu'après la seconde guerre mondiale (disparition du gemmage et du métayage, généralisation de la maïs-culture).

L'arrêt de la transmission du patrimoine correspond à la disparition de la vie communautaire des quartiers. Mais s'il est vrai que ce type de société traditionnelle a disparu, cet esprit communautaire subsiste tant dans les rapports sociaux que dans la danse.

* Forêt de pins.

** La loi sur l'assainissement et le boisement des Landes en 1857 permit aux notables de s'approprier les communaux pour les ensemenar.

1.2.2— La valeur collective du rondau

Dans la société traditionnelle, l'individu était dépendant de la famille, elle-même liée par des relations et solidarités de voisinage. Il devait respecter ces règles implicites et explicites du groupe pour ne pas en être exclu. Ces mêmes règles régissaient la danse qui avait une fonction rituelle dans la vie. « ... En les voyant ainsi possédés de la fièvre du mouvement, on comprend que le plaisir de la danse se soit maintenu chez eux à la hauteur d'un rite... » G. Guillaumie Chansons et danses de la Gascogne, coll. Anthologie de la littérature et du Folk-Lore gascons, n° 7, éd. Delmas, 1945.

Notre époque, caractérisée par l'avènement de l'individualisme, s'écarte de cette discipline collective. Cependant on ne peut en faire abstraction pour la danse. Chacun profite de la force du groupe tout en lui donnant sa propre énergie. Même aujourd'hui, on ne peut danser sans cet engagement généreux.

1.2.3— La place du danseur

L'importance du support de la danse et de la « règle » du groupe étant établie, qu'en est-il maintenant de l'attitude du danseur ?

Il faut penser que le danseur traditionnel était d'abord un travailleur, dont le corps, principal instrument, était soumis à rude épreuve. Seule une solide maîtrise de l'effort, basée sur le contrôle de la respiration, de l'impulsion et du relâchement musculaire, permettait rendement et efficacité sans léser le corps. Lors des travaux collectifs, il devait de plus se soumettre à une cadence collective imposée, à travers le chant, par le meneur de tâches (ex. la moisson). En situation de danse, l'individu du soumettait son engagement corporel à cette même puissance et économie du geste, donnant une harmonie tant à sa propre évolution qu'à celle du groupe.

L'arreprouèr « lo qui n'a pas un bon vesin, n'a pas un bon matin » da la mesura de l'importància deu vesiat. Lo plantament provocà ua mutacion sociau vertadera dab la desapareishuda deu pastoralisme e lo desvolopament deus borgs (implantacion de segueries e de distilleria d'arrosia). La societat agropastorau vadó agroforestièra. Consequèncià positiva, lo gematge e l'espleitacion de la seuva permetón lo mantien de la populacion e la sauvaguarda de la vita deus quartiers. Aqueths que coneishón la desertificacion sonque arron la segonda guèrra mondiala (disparicion deu gematge e deu bordatge, generalizacion de la cultura deu milhòc).

La copadura de la transmission deu patrimòni correspon a la desapareishuda de la vita comunitària deus barris. Mes s'es vertat que la societat tradicionau aquera desapareishó, l'esperit comunitari que perdura autanplan en los rapòrts sociaus com dens la dança.

* Seuva de pins.

** La lei sus l'assainement e lo plantament de las Lanàs en 1857 que permetó aus notables de s'appropriar los comunas tà us ensemenar.

1.2.2— La valor collectiva deu rondèu

Dens la societat tradicionau, l'individu èra dependent de la familha, era medisha ligada per relacions e solidaritats de vesiatge. Qu'avèva d'arrespectar aqueras règlas implicitas e explicitas deu grop tà non pas està'n estremat. Que tornam trobar lo quite rapòrt en la dança qui tienèva ua plaça rituaa de prumèra. « ... En los vèser atau possedit per la frèba deu movement que compren que lo plaser de la dança se sii mantiengut a lor a la hauçada d'un rite... » G. Guillaumie Chansons et danses de la Gascogne, coll. Anthologie de la littérature et du Folk-Lore gascons, n° 7, éd. Delmas, 1945.

La nosta epòca, caracterizada per la vaduda de l'individualisme, s'opausa au modèle tradicionau. Totun es indispensable taus dançaires d'arrespectar las règlas collectivass de l'anar de la dança on tot cadun profieita de la fòrça deu grop en tot balhar-li la soa energia pròpia. Quitàment uei lo dia, non s'i pòt dançar shens aqueth generós engatjament.

1.2.3— La plaça deu dançaire

L'importància deu supòrt de la dança e de la règla deu grop estant establida, com n'es de l'actitud deu dançaire ?

Se cau brempbar que lo dançaire tradicionau èra tot purmèr un tribalhàire, lo còs deu quau se'n vedèva de rudass. Sonque ua mestrejada hòrta de l'esfòrç, emparada suu contaròtle de l'alet, de l'impulsion e de l'ehloishada musculara que permetèva rendament e eficacitat shens domaus tau còs. Au moment deus tribalhass collectius qu'avèva de's sosmèta a ua cadèncià comuna impausada, a travèrs lo cant, peu miare de tribalh (ex. la garba). En situacion de dança, l'individu sosmetèva l'engatjament corporau son a d'aquera puishança e economia deu gèste, dant ua armonia tant

Même si notre mode de vie nous a éloignés de cette dimension physique, nous ne pouvons ignorer cet engagement corporel du danseur. Loin d'être contraignants, le support de la danse et l'évolution du groupe offrent à l'individu la possibilité de dépassement. Le danseur l'utilise en fonction de son génie et de sa sensibilité propre. Il personnalise ainsi son improvisation tout en respectant les règles du rondou et communique son dynamisme au groupe. Et ceci n'est pas le moindre des enchantements de la danse populaire.

2– Le rondou

2.1– Présentation générale de la danse

2.1.1– Témoignages anciens

À l'époque de nos premiers collectages dans les années soixante-dix, il était difficile de voir danser le rondou en situation de bal. Pour compléter notre approche de la danse, nous avons eu recours aux témoignages oraux des informateurs et aux écrits des chercheurs de la fin du XIX^e siècle ou du début du XX^e. Nous pouvons de cette façon mesurer l'évolution de la pratique du rondou sur un siècle et demi. De plus ces textes nous donnent des indications sur le caractère collectif de la danse et l'importance de celle-ci dans la société traditionnelle, aspects aujourd'hui disparus. Mais les chercheurs, souvent extérieurs au groupe social qu'ils décrivent, ont pu aussi projeter leurs propres fantasmes de vie rurale conviviale et folklorisée. Il convient par conséquent de relativiser ces témoignages écrits et oraux, de les comparer et de les confronter à notre pratique de la danse en atelier ou en bal.

« ... Le rondou était, il y a trente ou quarante ans encore, la seule danse populaire dans la plus grande partie de nos villages landais... On danse le rondou soit simplement en chantant, au claquement des sabots, aidant à marquer la mesure, - s'au truc de l'esclòp e a pos de cançons - soit au son des instruments... En dehors des particularités chorégraphiques que comportent certaines chansons de neuf et énumératives, il y a à distinguer deux sortes principales de rondoux, le rondou fermé (*ronda barrada* o *boclada*) et le rondou ouvert (*ronda aubèrta* o *trencada*). Le premier, qui est la danse en rond ordinaire connue en tous pays, ne s'exécute presque jamais qu'à l'aide de chansons. Dans le second, qui s'accommode indifféremment des chansons et du son des instruments, la chaîne, dénouée, est conduite par l'un des danseurs (*lo qui mia*), - sauf en quelques cas spéciaux c'est presque toujours à un homme qu'est dévolu ce rôle, - s'enroulant sur elle-même à l'autre bout quand la longueur l'exige, d'où il suit que l'allure des danseurs se réduit graduellement à partir d'un certain point de la spirale et que le dernier (*lo qui tòca*) est souvent réduit à tourner passivement sur place, tant que la ronde dure, ce qui pour l'ordinaire le désigne aux

Quitament si l'anar de viver noste nos aluenha de la dimension fisica aquera, non podem ignorar l'engatjament corporau deu dançaire. Luenh d'estar contranents, lo supòrt de la dança e l'evolució deu grop auhereishen a l'individú la possibilitat de despassement. Que l'utiliza en foncion deu son engenh e de la sensibilitat soa. Atau que personaliza la soa improvisacion en tot respectar las règlas deu rondèu e comunica lo son dinamisme a l'ensemble deus dançaires. E n'es pas lo mendre deus encantaments de la dança populara.

2– Lo rondèu

2.1– Presentacion generau de la dança

2.1.1– Testimoniatsges ancians

Per las annadas setanta, data deus nostes primèrs collectatges, non s'i vedèva pas guaire a dançar lo rondèu en situacion de bal. I avèva donc necèra de prèner en compte los testimoniatsges oraus deus informators e los escriuts deus cercaires de la fin deu sègle XIX^{eu} o deu començar deu XX^{eu}. Que permet de har lo comparèr de l'estat deu rondèu sus un sègle e mièi. Aqueths tèxtes son ua endica mèger deu hèit collectiu de la dança e de la plaça qui tienèva en la vita vitanta de la societat tradicionau. Mes los cercaires qui espiavan lo grop de dehòra estant podòn tanben projèctar lors fantasmats pròps de vita rurau convivial e folclorizada. Cau donc relativizar aqueths testimoniatsges escriuts e oraus, comparà'us e confrontà'us a la nosta practica de la dança en talhèr o en bal.

« ... *Trenta o quaranta ans a, qu'èra lo rondèu la sola dança popula - ra en la mèger deus nostes vilatges landès... Dançar lo rondèu sii simpla - ment en cantar, au trucar deus esclòps, ajudant a marcar la mesura, - au truc de l'esclòp e a pos de cantas - sii au son deus instruments... En dehò - ra de las particularitats coregraficas qui pòrtan daubas cantas de nau e enumerativas que i cau vèser dus escantilh mègers de rondèus, lo rondèu barrat (ronda barrada o boclada) e lo rondèu obèrt (ronda aubèrta o trençada). Lo primèr, qui ei la dança en rond ordinària coneguda en tots païses, non se hè pas quasi jamei que en cantar. En lo segond qui s'acomò - da indifferentsament de las cantas e deu son deus instruments, la cadena, desnodada, es miada per l'un deus dançaires (lo qui mia), - manca en quauques cas especiaus es quasi tostemps a un òmi qui ei dat lo ròtle aqueth, - s'atornerant sus si medisha a l'aute cap quan la longor s'ac vòu, d'un decola que l'anar deus dançaires se reduseish chic a chic a partir d'un cèrt punt de l'espìrala e que lo darrèr (lo qui tòca) es sovent redusit a virar passivament sus plaça, tant que dura la ronda, çò qui de costuma lo designa a las insultas de l'assistència, e tanben, en compensacion, li balha lo dret de prèner lo cap au torn seguent. Mes arriba sovent e quasi tostemps en cèrts vilatges, que tà aver los movements mei libres se sepa -*

quolibets de l'assistance, et aussi, en compensation, lui donne le droit de prendre la tête au tour suivant. Mais il arrive fréquemment, et c'est même l'habitude dominante en certains villages, que pour avoir les mouvements plus libres, on se sépare en deux ou trois chaînes distinctes, en quatre au besoin, formant autant de demi-cercles concentriques, et dont les meneurs respectifs se tiennent un peu en arrière l'un de l'autre, celui de la chaîne intérieure ayant le pas sur le second, qui précède lui-même le troisième. En d'autres endroits encore on néglige cet arrangement et l'on danse par petits groupes isolés, aussi nombreux que le permet l'espace dont on dispose. Que la chaîne soit ouverte ou fermée, il est partout de règle, en la formant, que les hommes se placent autant que possible en alternance avec les femmes, - autant que possible dis-je, car ce n'est naturellement que lorsque les danseurs de l'un et de l'autre sexe se rencontrent par hasard en nombre égal qu'elle peut présenter dans son entier cette disposition. » in F. Arnaudin Chants populaires de la Grande Lande 1912.

Ce texte appelle quelques réflexions. D'une part, l'expression au truc de l'esclòp laisse supposer que les danseurs, chaussés de sabots, frappent le sol. Cela semble étrange, car le plus souvent les bals se déroulaient à l'extérieur sur la terre battue, donc sans possibilité de trop grande résonance. De plus les gens (dans nos témoignages directs), s'ils allaient au bal en sabots, les abandonnaient pour danser soit pieds nus (19^e siècle), soit en chaussons ou espadrilles. Le truc de l'esclòp pourrait donc simplement signifier l'usage des sabots comme instrument de percussion par les non-danseurs (d'après M. et Mme Dumacq de Trensacq, on dansait sans sabots, seul un vieux les utilisait pour frapper (?)).

D'autre part, Arnaudin fait la part belle à la ronda barrada (rondeau fermé). Cet usage a complètement disparu dans la pratique du rondeau dès le début du siècle. Si l'on fait référence à nos collectages, un seul mentionne la ronde et encore s'agit-il d'un jeu.

Par ailleurs, l'ordonnance mixte des chaînes impliquant l'alternance des couples n'est pas aussi systématique : les collectages montrent ou nous apprennent qu'il existait des chaînes d'hommes (rondeau d'Arengosse, carte postale de la Moleta de Pascas cf. ill. p. suiv., concours de rondeau de St Pierre du Mont après 1945...). De même nous avons des rondeaux où le rôle du meneur était assuré et assumé par une femme. Enfin F. Arnaudin dans sa présentation de la ronda trencada (rondeau ouvert), privilégie la chaîne unique qui s'enroule en spirale. La formation décrite est plus caractéristique d'une forme de jeu (cf. l'escargot) que de la norme qui requiert plusieurs chaînes. En effet la pratique nous montre que pour pouvoir vivre et évoluer, la chaîne doit être courte (8 danseurs au plus). Louis Bordes dans La revue de l'Agenais (1922) le confirme :

cadenas distintas, en quate se hè besonh, hant autant de miei cerçs concentrics, dont los sengles miaires se tienen un chic à l'endarrèr l'un de l'autre, lo de la cadena de dehens a d'aver lo pas suu segond, qui davan - teja eth medish lo tresau. En d'autes lòcs enquièra non hèn pas cas a d'aquò e que dançan per petits grops isolats, autant numeròs com ac auto - risa l'espaci qu'an. Que sii obèrta o barrada la cadena pertot es de mesa, en la hant, que los òmis e s' placin autant com possible en alternància dab las hemnas, - autant com de possible disi, naturellement quan los dançaires de l'un e de l'autre sèxe s'encontran per escàs en nombre egau, que pòt presentà's sancèra en la dispausicion aquera. » in F. Arnaudin Chants populaires de la Grande Lande 1912.

Aqueth tèxte apèra quauques reflexions. De l'ua part l'expression au truc de l'esclòp deïsha supausar que los dançaires, cauçats d'esclòps e truncan suu sòu. Que sembla estranh pr'amor lo mei sovent los bals se debanavan dehòra sus la tèrra batuda, shens possibilitat de trop gran resson. De mei lo monde (en los testimoniats directes qu'avem) n'anavan pas au bal dab los esclòps e los deïshavan tà dançar sii pèdescauçes (sègle 19^{èm}), sii en cauçons o espartenhas. Lo truc de l'esclòp poderè significar simplement l'usatge deus esclòps com instruments de musica peus non-dançaires (d'après Mossur e Dauna Dumacq de Trensac que dançavan shens esclòps, sonque un vieilh qui se'n serviva tà trucar (?)).

D'un aute costat Arnaudin balha la part bèra a la ronda barrada. L'usatge aqueth a desapareishut sancèrament en la practica deu rondèu tanlèu lo començar deu sègle. Si nos referim aus interlocutors nostes, un sol collectatge menciona la ronda e enquièra que s'ageish d'un jòc.

D'auta part l'ordenança mixta de las cadenas implicant l'alternància deus cobles n'es pas tan sistematica : los collectatges amuishan o nos aprenen qu'existivan cadenas d'òmis (rondèu d'Arengosse, carta postau de la Moleta de Pascas cf. ill. p. seg., concors de rondèu de Sant Peïr deu Mont arron 1945...). Autanplan avem rondèus on lo ròtle deu miare èra assegurat e assumit per ua hemna. Enfin F. Arnaudin dens la soa presentacion de la ronda trencada hica en davant ua sola e longa cadena qui s'atomèra. La fòrma aquesta que sembla mei estar un jòc (cf. lo carcòlh), qu'a ua nòrma qui apèra meilèu la formacion de cadenas bracas descriuta arron. La practica nos amuishan plan que la cadena, tà poder viver e evoluar, qu'a d'estar braca (8 dançaires au mei). Louis Bordes dens La revue de l'Agenais (1922) ac confirma : « Lo cantaire entraînant duas dançairas qu'un aute dançaïre e segueish per darrèr s'avança lentament, marcant solament d'un balanç, las mans enterlaçadas, la mesura deu son cant... D'autes parteishen arron per filas de quate o cinc. En quauques minutas son dètz, vint grops, dançant en bon ordi, hant ua sòrta de corau immense qui evoluciona e avança au ritme de la cançon. Los òmis son los mei hòus e qu'un gèstes mei vius, las hemnas son mei reservadas... ».

« Le chanteur entraînant deux danseuses qu'un autre danseur suit par-derrière, s'avance lentement, marquant seulement d'un balancement, les mains entrelacées, la mesure de son chant... D'autres partent après par files de quatre ou cinq. En quelques minutes, ils sont dix, vingt groupes, dansant en bon ordre, formant une sorte de chœur immense qui évolue et avance au rythme de la chanson. Les hommes sont les plus exubérants et ont des gestes plus vifs, les femmes sont plus réservées... » *« Quand les danseurs sont trop nombreux : « Un danseur impatient, avec ses danseuses... va un peu plus loin former un deuxième rondeau. Deux ou trois fois dans la soirée, les essayages se poursuivent. Il vient un moment où l'on danse partout dans le village... Le caractère principal du rondeau est d'être simple, avec un thème si vague qu'il permettait toutes les improvisations. Avec les jeunes c'était le « tripidium » antique pouvant*

aller jusqu'à la danse échevelée ; avec les hommes mûrs, il était plus précis et plus mesuré ; avec les vieillards, il n'était plus qu'une marche légèrement sautillante où il ne restait que le rythme... Ces files évoluaient avec aisance : rien d'un ordre rigide réglé d'avance, chacun obéissant seulement à sa fantaisie. »

Arnaudin insiste lui aussi sur la liberté d'interprétation et la richesse des styles du rondeau.

« ... Selon les localités, le pas et l'allure générale du rondeau ouvert diffèrent plus ou moins...

En tel endroit... on s'éternise sur place : autant de chemin en arrière qu'en avant, comme les mauvais ânes. En tel autre, on court comme la pie, en sautillant - au trôt de l'agaça - et souvent tout de guingois, comme un chien qui va à vèpres. En tel autre, c'est un trépinement enragé sur toute la ligne : malheur aux pieds qui ont des distractions aux abords de la chaîne dansante ! En tel autre, on saute hyperboliquement : le triomphe, quand il y a un plancher, est de s'y faire des bosses à la tête. En tel autre encore, empoisat de mossuralha... on se meut posément, correctement, avec une gravité qui veut être cérémonieuse et des intentions de belles manières ».

2.1.2– Dynamique de la danse :

Le rondeau est structuré en impulsions qui dynamisent la danse et en modulent l'énergie. L'impulsion est la conséquence du relâchement du bassin provoquant immédiatement une détente vers le haut et/ou dans le sens de la progression (comme une balle rebondissant au sol). Dans une mesure à 2 temps, la 1^{re} impulsion structurante, de grande amplitude, est en anacrouse du temps fort, la 2nde, est un rebond, plus petit, en anacrouse du 2nd temps.

La Moleta de Pascas

l'omelette de Pâques

Fotogr. F. Bernède, Arjuzanx, Lanas

Quan son tròps los dançaires : « Un dançaire impacient dab las dançairas soas... va un chic mei enlà tà formar un dusau rondèu. Dus o tres còps per la serada, los eishamiatges se perseguei - shen. Arriba un moment quan dançan pertot peu vilatge... Lo mager caractèr deu rondèu es d'estar simple, dab un tèma tan vague que permetèva tolas las improvisacions. Dab los joens qu'èra lo « tripidium » antic qui podèva anar dinc a la dança descabestrada ; dab los òmis madurs mei precis e mesurat que s'hasè - va ; dab los vielhs n'èra pas mei qu'ua dança sautericana on non demorava que lo ritme. Los seguicis evoluavan dab aisidèr : arren d'un ordi rigide reglat per avança, cadun aubedissent a la soa fantasia sonque. »

Lo quite Arnaudin que hica l'accent sus la libertat d'interprétation e la riquessa deus estilles deu rondèu.

« ...Segon los parçans, lo pas e l'anar generau deu rondèu obèrte que difèran mei o mensh ... En tau endret... s'eter - nizan sus plaça : autant de camin en darrèr com en davant, com los asos maishants. En tau aute, corren com la piga, en sauterican - au trôt de l'agaça - e sovent tot de guingoï, com un can qui va a vrèspas. En tau aute es ua treperada enraujada d'un cap a l'aute : malur aus pès qui an distraccions aus abòrds de la cadena dançaira ! En tau aute sauta iperbolicament : lo trionfe quan i es un planchèr es de s'i har tonhas suu cap. En tau aute enquièra, empoasat de mossuralha... que s'mavan posadament, corrècta - ment, dab un seriòs qui s'vòu ceremoniòs e intencions de bonas manèras.

2.1.2– Dinamica de la dança :

Lo rondèu es estructurat en impulsions qui dinamizan la dança e ne modulan lo balanç. L'impulsion que resulta de l'ehloishada deu malh, seguit de tira d'un ressort en rebomb cap a haut e/o cap abans (com ua pelòta que hèn rebombar per tèrra).

En ua mesura de bass temps, la primèra impulsion estructuranta, de gran endom es en anacrosi deu temps hòrt, la dusau es un rebomb, mei petit, en anacrosi deu segond temps.

Dans un cycle de pas de rondeau la qualité des impulsions est différée d'une mesure à l'autre (voir le détail dans le chapitre descriptif de chaque forme de rondeau).

D'une façon générale, l'évolution du danseur est provoquée par le déplacement de son propre centre de gravité, situé légèrement au-dessus du bassin. Donc quelle que soit la direction du déplacement (avant, arrière ou de côté), le mouvement part du bassin. En conséquence le pied d'appui doit être à l'aplomb du poids du corps, jamais au-delà. Cette attitude corporelle confère à la danse sa fluidité caractéristique et permet au danseur de se mouvoir sans tension. Les épaules sont basses et l'avant-bras perpendiculaire à l'axe du corps. Le bras est relâché et tonique. Son mouvement, signe d'une bonne attitude de danseur de rondeau, n'est que le prolongement des impulsions du corps.

Pour entrer en danse, avant de commencer l'évolution, les danseurs prennent la cadence en marquant sur place les impulsions.

2.1.3— La musique et la chanson, supports de la danse

Remarques générales

Tout d'abord, il convient de préciser que les usages actuels de notation, nés de la standardisation de la musique savante européenne, ne permettent qu'une transcription imparfaite des rythmes et modes des musiques traditionnelles. Le répertoire du rondeau n'échappe pas à ce constat : emploi d'échelles non tempérées dans les mélodies, ou rythmes oscillant entre les mesures de 2/4 et à 6/8. La notation employée ici n'est donc qu'une indication. Pour comprendre le rapport entre la danse et son support musical, nous nous sommes appuyés sur les collectages actuels et les écrits anciens, témoignages d'une époque où la pratique était vivante, tel le texte de Louis Bordes (opus cit.) :*

« ... Sur la place, un dimanche, un refrain traverse l'air, retentissant :

Mon pair, ma mair, maridatz-me = Mon père, ma mère, mariez-moi

Jo qu'ac vòli, vòli, vòli... = Je le veux, veux, veux...

...la mélodie et les paroles donnaient à l'ensemble un ordre souple, libre, léger...

Tous et toutes obéissaient à la direction du chanteur qui menait le rondeau, ce qui n'était pas chose facile. Une savante économie ménageait la voix et les forces du danseur... Et cela donnait aisance et calme ; on ne sentait pas la fatigue...

La musique est écrite sur les cinq premières notes de la gamme. Bien rares sont les rondeaux chantés qui vont jusqu'à la sixième car il fallait peu d'effort pour chanter en dansant... Mais que l'on songe que dans nos chants populaires, il n'y a pas une note qui soit pure, qu'elles sont toujours

En un cycle de pas de rondèu la qualitat de las impulsions es diferenta d'ua mesura a l'auta (vèser lo detalh au capitol descriptiu de cada fòrma de rondèu).

D'ua façon generau, es lo desplaçament deu son centre de gravetat (situat leugèrament au dessus deu malh) qui hè botjar lo dançaire. Donc quau que sii la direccion de desplaçament (en davant, en darrèr o suu costat), lo movement que parteish deu malh enlà. En consequéncia, lo pè d'empara a d'estar a l'aplomb deu pes deu còs, jamei delà. L'actitud corporau aquera balha a la dança lo son anar de lis caracteristic e permet au dançaire de s' maver shens tension. Las espatlas son baishas e l'avantbraç perpendicular a l'eish deu còs. Lo braç es ehloish e tonic. Lo movement son, signe d'ua bona actitud de dançaire de rondèu, n'es pas que lo perlongament de las impulsions deu còs.

Tà entrar en dança, abans de començar l'evolucio, los dançaires se deishan har peu sentit deu rondèu e que prenen la cadéncia en marcar sus plaça las impulsions.

2.1.3— La musica e la canta, supòrts de la dança

Remarcas generaus

Cau tot prumèr precisar que los usatges actuaus de notacion, vaduts de l'estandardisacion de la musica sapienta europèa, non permeten qu'ua imperfèita transcripcion deus ritmes e mòdes de las musicas tradicionaus. N'i escapa pas lo repertòri deu rondèu : emplec d'escalas non temperadas en las melodias o ritmes qui's passejan enter las mesuras a 2/4 e a 6/8. La notacion emplegada aci n'es pas mei lavetz qu'ua endica.*

Per comprèner lo rapòrt enter la dança e lo supòrt musicau son, nos èm emparats suus collectatges actuaus e suus escriuts vielhs, testimoniatges d'ua epòca quan èra vitèca la practica. Louis Bordes (opus cit.) :

« ... *Sus la plaça, un dimenge, un repic trauca l'aire, retrentin :*

Mon pair, ma mair, maridatz-me

Jo qu'ac vòli, vòli, vòli...

...la melodia e las paraulas davan a l'ensemble un ordi sope, libre, leugèr...

Tots e totas aubedivan a la direccion deu cantaire qui miava lo rondèu, cò qui n'èra pas causa aisida. Ua economia sapienta menatjava votz e fòr - ças deu dançaire... E aquò dava aisidèr e calma ; non sentivan la fatiga...

La musica es escriuta sus las cinc prumèras nòtas de la gama. Rares son los rondèus cantats qui van dinc a la sheisau pr'amor calèva chic d'esfòrc tà cantar en dançar... Mes que pensan que dens los nòstes cants populars non i a pas ua nòta qui sii natra, son tostemps variadas per in-

variées par des inflexions, des notes de passage discrètes, presque insensibles à une oreille peu exercée... Ces cinq notes, ces cinq pauvres notes... sont d'une douceur, d'une richesse, d'une souplesse que ne peuvent soupçonner ceux qui ne les ont pas entendues... ».

Le rondeau décrit ci-dessus appartient à un domaine voisin à celui de notre étude mais nous retrouvons dans nos enregistrements, les inflexions et la souplesse de l'interprétation des chanteurs et, chez les musiciens, l'omniprésence de la cadence qui pouvait même parfois supplanter la partie mélodique.

Les deux textes suivants témoignent de l'organisation du chant :

« C'est par les femmes... en l'absence d'instruments, que le chant est habituellement conduit. A mesure que la chaîne s'ébranle, elles entonnent, à deux le plus souvent, sinon même à trois, - toujours à l'unisson, inutile de l'ajouter, - une partie du premier couplet, qu'elles disent deux fois, et que les autres danseurs reprennent aussitôt tous ensemble et disent deux fois également ; puis on procède de même pour la seconde partie. Ce n'est jamais d'une haleine qu'un couplet, si court qu'il soit, est dit par les meneuses de chant, et c'est, dans chaque pièce, invariablement aux mêmes endroits que doivent se faire, et qu'elles font toutes, d'instinct, les scinde-ments... » (in F. Arnaudin Chants populaires de la Grande Lande, op. cit.)

J.-Fr. Bladèr (Lectoure, Gers 1827-1900) précise le rôle impartit au meneur de chant et de danse : « ... le chef de danse et de chant entonne, presque toujours au repos, la première partie du couplet, que tous les autres danseurs répètent aussitôt, pendant qu'ils marquent la mesure en balançant leurs mains enlacées. Après cet avertissement, donné une fois pour toutes, la danse et le chant continuent de la façon suivante, pour ne finir qu'avec la chanson : le chef de danse et de chant met la ronde en branle, avec la première partie du couplet initial, que la masse des danseurs répète aussitôt. Cela fait, le chef passe, si la chanson le comporte, à la portion du couplet qu'il doit dire seul, et que suit incontinent le refrain, répété par les danseurs... »

* Mode : particularité de la gamme caractérisée par la disposition des intervalles (ton et demi ton) sur une octave.

** L'échelle tempérée est définie en demi-tons fixes.

La métrique

Les rondeaux chantés collectés sont en majorité de métrique irrégulière. Le maintien du rythme de l'évolution n'est possible que si les chanteurs sont les danseurs. Ainsi peuvent-ils introduire dans le chant les impulsions structurantes et communiquer à la danse leur propre dynamisme. En conséquence ce n'est pas la métrique de la mélodie chantée qui est primordiale, mais la régularité de celle de la danse. Et pourtant les respirations du chant respectent les phrases musicales !

flexions, notes de passage discrètes, insensibles quasi à une oreille habituellement exercée... Las cinc nòtas aqueras, las cinc praubas nòtas... son d'ua doçor, d'un richèr, d'ua soplesa que non se pòden figurar los qui non las an pas entendudas... ».

Quitament se lo rondèu descriu ací es d'un maine vesin deu noste qu'i podem tornar trobar parier dens los enregistrements de cantaires, las inflexions e la soplesa de l'interpretacion e en çò deus musiciens de rotina l'omnipreséncia de la cadéncia, qui podèva quauque còp estreimar la partida melodica. Los dus tèxtes següents que testimonian de l'organizacion deu cant :

« *Per las hemnas es... en l'abséncia d'instruments qui lo cant es conduït a l'acostumada. A mesura qui la cadéncia e s'ebanla entonant, a duas lo mei sovent, senon quitament a tres, - tostemps a l'unisson, inutile d'ac hornir, - ua part deu primèr copleit que disen dus còps e que los autres dançaires e tornan prèner autanlèu tois amassas e disen dus còps eugament ; puish que procedin parier tà la dusau part. N'es pas jamei d'un trèit qu'un copleit, per tan brac qui sii, es dit per las miatras deu cant, e es, dens cada pèca, tostemps aus medishs endrets qu'an de s'har, e qui hèn totas, d'instint, las copaduras... ».* (in F. Arnaudin Chants populaires de la Grande Lande, op. citat.)

J.-Fr. Bladèr (Lectoure, Gers 1827-1900) precisa lo ròtle deu miare deu cant e de dança : « ... lo capdau de dança e de cant entona, quasi tostemps au repaus, la primèra part deu copleit que tots los autres dançaires e tornan diser autanlèu, pendent que marcan la mesura en balançar las mans lors enterlaçadas. Arron aqueth avertiment, dat un còp per totas, la dança e lo cant persegueishen de la faïçon seguenta, tà n'acabar pas que dab la canta : lo capdau de dança e de cant hica la ronda en branle, dab la primèra part deu copleit iniciat que la massa deus dançaires e torna diser autanlèu. Aquò hèit, lo capdau passa, se la canta e l'a, a la part deu copleit qu'a de diser sol e qui segueish de tira l'arrepic, tornat peus dançaires... ».

* Mode : particularitat de la gama caracterizada per la disposicion deus intervalles (ton e miei ton) sus ua octava.

** L'escala temperada es definida en miei tons fixes.

La metrica

Las cantas de rondèu collectadas, son magement de metrica irregulara. Es indispensable, tà la tienuda deu balanç que los cantaires e siin a l'encòp los dançaires. Atau qu'estructuran las impulsions de la canta, que li comunican l'anar deu balanç lor. N'es pas lavetz la metrica de la canta qui es en davant mes la regularitat de la metrica de la dança. E totun l'alet de la canta respècta las frisas musicaus !

À l'inverse, les rondeaux instrumentaux collectés ont en commun une structure mélodique correspondant à un cycle de pas de danse (4 mesures). Ces rondeaux forment presque exclusivement le répertoire de bal d'aujourd'hui. Cependant pour les danseurs les sensations dans l'un ou l'autre des cas sont tout à fait différentes. Cet aspect permet de comprendre le témoignage de G. Guillaumie, in *Opus cit.* pp. 116-117 : « ...Voilà pour les bals en musique, et encore il arrive fréquemment que les danseurs font taire un moment l'instrument et tourbillonnent au son de leur propre voix, surtout dans certaines formes du rondeau... ». Un témoignage similaire nous fut donné en 1986 par Abel Dulau, accordéoniste de Garein. Peut-être est-ce pour cela que les airs joués (donc par des gens qui ne dansent pas) sont réguliers.

À l'écoute des documents, le tempo des rondeaux est compris majoritairement entre 112 et 116. Donc le tempo ne semble pas être un élément caractéristique des différentes formes en chaîne, en couple ou des Petites Landes du rondeau. Par contre garder la cadence, terme employé par les gens pour définir la façon de jouer, chanter ou mener la danse, est déterminant. Cette appellation définit l'organisation et la qualité des impulsions alternativement fortes et faibles. La cadence confère à la danse une dynamique et un style propre, dont rend compte l'interprétation, surtout quand le rondeau est chanté par les danseurs. Quant à la mélodie et au rythme, a priori ils ne déterminent rien. Pour preuve, ces airs de rondeau qui s'emploient aussi bien pour danser les formes en chaîne qu'en couple : *Quan la nôvia se'n va au lleit, Dancem dauna, Nse'n tornaram pas enquèra Jan, A Lencouacq (Brocars, Sant Sever...)* que i a ua hêsta... *D'autre part, un même air peut servir de support à plusieurs rondeaux chantés, avec parfois des paroles courtes ou au contraire un long développement* : *Au prat de Larrôca / Lo curè de Sôre, La mair e la soa hilha / Aqueth putenh de pire, A l'ombreta d'un aubar / Las castanhas de papà* (version chantée de Roquefort), etc.

De nombreuses interrogations demeurent encore. Y avait-il des rondeaux exclusivement instrumentaux ? Leur interprétation différait-elle de celles des rondeaux chantés ? Ces derniers étaient-ils plus lents ? Les réponses divergent.

Une dernière remarque concerne le répertoire et l'interprétation de musiciens. Autrefois, chanteurs, danseurs et musiciens, originaris d'un même lieu, s'exprimaient dans le style propre à leur région. Aujourd'hui le bal rassemble un public varié aussi bien par ses origines que par ses expériences. Il est donc nécessaire d'ajuster les envies et connaissances des musiciens et des danseurs et cela implique un minimum de règles. Par exemple, que les musiciens soient conscients de la forme du rondeau qu'ils jouent, qu'ils l'annoncent et que les danseurs prennent le temps d'écouter la musique afin d'entrer en danse.

À l'envers, los rondêus instrumentaus collectats an amassas ua estructura melódica corresponent a un cicle de pas de dança (4 mesuras). Son aqueths que trobam quasi sonque dens lo repertòri de bal de uei lo dia. E totun taus dançaires, lo sentit dens l'un o l'autre deus cas n'es tot diferent ! Aquò que permet de comprèner lo testimoniatge de G. Guillaumie, dens *Opus cit.* pp. 116-117 que conta : « ... *Atau taus bals en musica, e enquèra qu'arriba sovent que los dançaires e hasquin carar un moment l'instrument e virolegin au son de lor quita voz, sustot dens daubas fôrmas deu rondêu...* ». Un testimoniatge similar nos estó contat en 1986 per Abel Dulau, acordeonista de Garein. L'hêu es pr'amor d'aquò que los aires sonats (donc per monde qui non dançan pas) e son regulars.

A l'escota deus documents, lo tempo deus rondêus es magement comprès enter 112 e 116. Lavetz lo tempo non sembla pas un element caracteristic de las diferentas fôrmas en cadena, en coble o de las Petitas Lanças deu rondêu. Per contra guardar la cadéncia, un tèrmi emplegat peu monde tà definir la façon de sonar, cantar o miar la dança, es çò de màger. Aquesta denominacion que defineish la qualitat de las impulsions en alternància hòrtas o flacas. La cadéncia que balha a la dança ua dinamica e un estille pròpi, de qui rend compte l'interpretacion, subertot quan es cantat lo rondêu peus dançaires. La melodia e lo ritme a priòri non determinan pas arren. Per pròva aquestes aires de rondêus qui serveishen autanplan per dançar las fôrmas en cadena o en coble : *Quan la nôvia se'n va au lleit, Dancem dauna, Nse'n tornaram pas enquèra Jan, A Lencoc (Brocars, Sant Sever...)* que i a ua hêsta... *D'un aute costat un quite aire pòt servir de supòrt a mantuns rondêus cantats dab quaque còp paraulas bracas o au contra longas istuèras cantadas* : *Au prat de Larrôca / Lo curè de Sôre, La mair e la soa hilha / Aqueth putenh de pire, A l'ombreta d'un aubar / Las castanhas de papà* (version cantada de Rôcàhòrt), etc.

Questions numerosas que demoran enquèra. I avèva rondêus sonque instrumentaus ? Èran soats de façon auta que los rondêus cantats ? Serèn mei lents aquestes ? Las respensas non s'acòrdan pas.

Ua remarca ultima pertòca lo repertòri e l'anar de soar deus musiciens. Autes còps, cantaires, dançaires e musiciens, originaris d'un medish lòc que s'exprimivan en l'estille pròpi deu lor parçan. Uei lo dia lo bal qu'amassa un public barrejat autanplan per las originas com per las experiéncias. Que hè hrèita lavetz d'ajustar las envejas e las coneishenças deus musiciens e deus dançaires e qu'implica un minimum de règlas. Per exemple que siin los musiciens conscients de la fôrma de rondêu que sonan, que l'anòncien e que los dançaires preniin lo temps d'escotar la musica per d'entrar en dança.

2.2– Rondeau en chaîne

La forme en chaîne du rondeau se rencontre au nord de la vallée de l'Adour et occupe la majeure partie du massif forestier. La zone littorale et certainement la Chalosse et le Tursan, au sud de l'Adour, connaissent cette forme mais sa disparition ancienne explique l'absence de témoignages directs. La forme en chaîne, majoritairement pratiquée, est appelée Ygos/Labrit mais cette appellation inclut l'ensemble des villages environnants. De nombreuses variations individuelles ou/et collectives s'exécutent sur le pas. La variante géographiquement la plus importante est celle du Marsan, entre Adour et Midouze.

2.2.1– Organisation du rondeau

Formation : Plusieurs chaînes courtes (de 5 à 7 danseurs).

Les danseurs se tiennent côte à côte, main dans la main, bras le long du corps, cassé au niveau du coude, avant-bras relevés devant soi, perpendiculairement à l'axe du corps. Les hommes passent leurs bras par-dessus ceux des femmes. Cette attitude, permettant une certaine élasticité, est le gage de la maîtrise et de la cohésion de la chaîne.

Un homme mène la chaîne (lo qui mia), un autre la conclut (lo qui tōca). Les autres danseurs se répartissent sur la chaîne, plutôt par couple, mais pas obligatoirement. Dans certaines circonstances (concours, public majoritairement féminin...), des chaînes peuvent être composées uniquement d'hommes ou de femmes, l'une d'elles assumant dans ce cas le rôle de meneur.*

* lo qui tōca (littéralement « celui qui touche ») : référence au monde pastoral où le gardien contrôle le déplacement et la cohésion du troupeau en fermant la marche et en aiguillant les retardataires. Le terme occitan tocar (toucher), définit cette action.

Déplacement :

Le déplacement se fait dans le SAM. La chaîne avance légèrement arquée, chacun devant pouvoir voir les autres danseurs. Son évolution est tonique, s'étriant et se rétrécissant comme un ressort, sur un cycle de pas de rondeau, grâce à l'action conjuguée du meneur et de celui qui tōca.

Le rôle du meneur est important. Un danseur est reconnu implicitement apte à mener quand il peut conduire et dynamiser l'évolution de sa chaîne, sans fatiguer les danseurs.

Bien qu'apparemment secondaire, le rôle de celui qui tōca est lui aussi fondamental. C'est lui qui par sa position légèrement à l'intérieur, gère la cohésion, l'élasticité et la forme légèrement incurvée de la chaîne. En cas de progression plus rapide d'une chaîne, son meneur passera derrière celle qui précède (on ne coupe jamais la trajectoire des autres danseurs). Le rondeau étant dansé par plusieurs chaînes, l'une d'entre elles mène l'évolution, en l'occurrence la première formée puisque les autres se positionnent par rapport à celle-ci.

2.2– Rondèu en cadena

La forma en cadena deu rondèu se tròba au Nòrd de la vath de l'Ador e s'espandeish per la màger part deu massís boscat. La zòna litorau e probable la Chalòssa e lo Tursan, au sud de l'Ador, coneishèvan la forma aquera mes la soa desapareishuda anciana explica l'absència de testimoniatges dirèctes. La forma en cadena, magement practicaada, es aperada Igos/Labrit mes l'apellacion aquera cobreish l'ensemble deus vilatges a l'entorn. Variacions individuauas e/o collectivias en nombre se hèn suu pas. La varianta geograficament mei espandida es la deu Marsan, enter Ador e Midosa.

2.2.1– Anar deu rondèu

Formacion : Mantuas cadenas bracas (de 5 a 7 dançaires).

Los dançaires se hican ras e ras, man dens la man, braces lo long deu còs, plegats a hautor deu cobde, abantbraces quilhats per davant de si mesh perpendiculars a l'axe deu còs. Los òmis passan los braces per dessús los de las hemnas. L'actitud aquesta - qui permet ua cèrta elasticitat - es lo gatge de la mestresa e de la coesion de la cadena.

Un òmi mia la cadena (lo qui mia), un aute es a l'aute cap (*lo qui tōca*)*. Los autes dançaires se hican sus la cadena, meilèu en coble mes n'es pas obligat. En quauques circonstàncias (concors, public magement de hemnas...), las cadenas pòden estar compausadas unicament d'òmis o de hemnas, l'ua d'aquera assumeish lavetz lo ròtle deu qui mia.

* lo qui tōca : referéncia au monde pastorau on lo gardian contraròta lo desplaçament e la coesion deu trophèth en barrar la marcha e en dar l'agilhada aus retardataris. Lo vèrbe tocar que defineish l'accion aquera.

Desplaçament :

Lo desplaçament se hè dens lo SAM. La cadena avança un chic arca-da, cadun deu poder vèser tots los autes dançaires. L'evolucio soa es tonica, a s'estirar e s'estretir com un ressort, sus un cicle de pas de rondèu, mercès a l'accion conjunta deu qui mia e deu qui tōca.

Lo ròtle deu qui mia es important. Un dançaire es de fèit reconeishut bon tà miar quan pòt, shens fatigar los dançaires, conduisir e dinamizar l'anar de la cadena soa.

A prumèra vista segondari, lo ròtle deu qui tōca es tanben màger. Es eth qui per la posicion un chicau dehens qu'a, hè la coesion, l'elasticitat de la cadena e la forma un chic arcada de la cadena. En cas de progression mei rapida d'ua cadena, lo qui mia passarà per darrèr la qui davanteja (non trencan pas lo camin deus autes dançaires).

Lo rondèu es dançat per mantuas cadenas, l'ua que'n mia l'evolucio, en l'ocurréncia la purmèra formada puishque las autas se posicionan per rapòrt a d'aquera.

2.2.2– Structure de base

L'analyse des nombreux pas du rondeau, nous a amené à dégager une structure de base, non collectée mais sous-jacente à toutes les formes. Notre expérience de la pratique de la retransmission nous fait aborder l'apprentissage du rondeau par l'acquisition, dans un premier temps, de cette structure de base.

Nous retrouvons cette structure de base dans la forme en couple avec toutefois un style et une cadence propres. Peut-être est-elle utilisée dans les déplacements libres des rondeaux-jeux car elle peut l'être dans les congos dits ronds. Cette forme s'apparente à la ronda correnta (ronde courante) citée par Arnaudín (p. XXXVI opus cit.).

2.2.2– Estructura de basa

L'anàlisi deus numerós pas de rondèu nos hèn desgatjar ua estructura de basa, non collectada mes que tròban per devath totas las fòrmas. L'experiéncia qu'avem de la practica de la retransmission nos hè abordar l'aprentissatge deu rondèu per l'acquesida, en un purmèr temps, de l'estructura de basa aquera.

Aquera estructura de basa es la medisha dens la fòrma en coble dab totun un estille e ua cadéncia pròpis. Es lhèu utilizada en los desplaçaments libres deus rondèus jòcs pr'amor que'n pòt estar en los congòs dits ronds. La fòrma aquera s'aparenta a la *ronda correnta* citada per Arnaudín (p. XXXVI opus cit.).

Cellula de basa : 6/8 = 2/4

Descriptiu per mesura

Voix :
 Guitare : G D G D G D G D G D
 Basses :
 Description : en accord au plus
 Tablature :

Mesure 1 : progression en avant

Durant toute la mesure, le danseur est face au centre mais son bassin est orienté vers la G. Le danseur effectuera par conséquent un déplacement de biais ($\pm 45^\circ$ par rapport au centre).

♪ : départ pied G posé de biais. Déplacement franc, résultat de l'impulsion antérieure (fin de mesure précédente).

♪ : pied D posé à la hauteur du pied G.

: pied G posé de biais.

Sur l'impulsion de fin de mesure, changement d'orientation du haut du corps : celui-ci se retrouve en totalité dans le sens du déplacement de biais.

Mesure 2 : progression en avant, prolongeant celle de la Mesure 1.

♪ : pied D posé en avant.

♪ : pied G posé à la hauteur du pied D.

♪ : pied D en avant.

Sur l'impulsion de fin de mesure, le corps tout entier s'oriente vers le centre et gardera cette attitude durant les Mesures 3 et 4 du cycle.

Mesure 3 : sur place, face au centre.

♪ : pied G posé dès la fin de l'impulsion précédente.

♪ : pied D posé.

♪ : pied G posé. Légère impulsion.

Mesure 4 : sur place, face au centre.

♪ : pied D posé dès la fin de l'impulsion précédente.

♪ : pied G posé.

♪ : pied D posé.

L'impulsion en fin de Mesure 4 (fin de cycle) est fondamentale. Elle permet de reprendre l'élan pour la progression de la Mesure 1 et de repositionner le corps.

Évolution du meneur :

Sur l'impulsion en fin de Mesure 2, le meneur pivote légèrement vers l'intérieur de la chaîne. Après l'étirement de la progression, la chaîne se resserre.

Le meneur peut donner plus ou moins d'ampleur à son mouvement en dépliant le bras D et en s'écartant de sa cavalière. Sur l'impulsion en fin de Mesure 3, il se replacera au côté de sa partenaire.

Mesura 1 : progression en avant

Pendent la mesura sancèra es lo dançaire de cara au centre mes qu'a lo malh orientat cap a l'esquèrra. Alavetz harà lo dançaire, un desplaçament de biscòrn ($\pm 45^\circ$ per rapòrt au centre).

♪ : despart pè G pausat un chic de biscòrn. Desplaçament franc, resultat de l'impulsion anteriora (fin de mesura qui davanteja).

♪ : pè D pausat a la hautor deu pè G.

♪ : pè G de biscòrn.

Sus l'impulsion de fin de mesura, cambiament d'orientacion deu haut deu còs : aqueste se torna trobar sancèr dens lo sens deu desplaçament de costat.

Mesura 2 : progression en avant, perlongant la de la Mesura 1.

♪ : pè D pausat cap en avant.

♪ : pè G pausat a la hautor deu pè D.

♪ : pè D cap en avant.

Sus l'impulsion de fin de mesura, lo còs sancèr s'orienta cap au centre e guardarà l'actitud aquesta lo temps de las Mesuras 3 e 4 deu cicle.

Mesura 3 : sus plaça, de cara au centre.

♪ : pè G pausat tanlèu la fin de l'impulsion qui davanteja.

♪ : pè D pausat.

q : pè G pausat. Impulsion leugèra.

Mesura 4 : sus plaça, de cara au centre.

♪ : pè D pausat tanlèu la fin de l'impulsion qui davanteja.

♪ : pè G pausat.

♪ : pè D pausat.

L'impulsion de fin de Mesura 4 (fin de cicle) es màger. Que permet de tornar gahar balanç tà la progression de la Mesura 1 e de tornar plaçar lo còs en posicion prumèra.

Evolucion deu qui mia :

Sus l'impulsion de fin de Mesura 2, lo qui mia se vira un chic cap au dehens de la cadena. Arron l'estirada de la progression, se torna sarrar la cadena.

Lo qui mia pòt dar mei o mensh d'endom au movement en desplegar lo braç D e en s'écartant de la cavalière. Sus l'impulsion de fin de Mesura 3, se tornarà plaçar au ras de la partenària.

Exercice 2 : continuer en déplacement SAM.

Bras tenus, départ pied G.

Fréquemment se pose le problème : comment ne pas écraser les pieds du voisin ! Il convient d'expliquer que pour pouvoir évoluer en biais à l'intérieur du cercle, les danseurs restent face au centre mais le bassin tourné à $\pm 45^\circ$ dans le sens du déplacement. Sur la progression, le pied doit se poser à l'aplomb du poids du corps. Le corps en se déplaçant entraîne un nouvel appui et non l'inverse !

Exercice 3 : introduction du schéma du rondou : 2 mesures en déplacement, 2 mesures sur place. Développer les impulsions en fin de Mesure 4 (préparation du déplacement) et en fin de Mesure 2 (préparation à la partie sur place). Puis substituer les Mesures 3 et 4 du schéma Ygos/Labrit aux mesures 3 et 4 de la structure de base.

Exercice 4 : mise en place de la Mesure 3 du schéma Ygos/Labrit.

Il est difficile de garder les impulsions structurantes et intermédiaires sur le seul appui de la mesure (pied G). L'exercice Gibli, giblà (cf. Tà dançar la Gasconha) aide à surmonter cette difficulté.

Exercice 5 : quand la cohésion du groupe est atteinte, il est possible d'introduire le chant en répons. Dans un premier temps, la métrique des mélodies sera régulière, dans un deuxième temps, irrégulière.

Exercice 6 : ouverture de la ronde et évolution en chaîne (de 5 à 7 danseurs).

Exercice 7 : travail sur la chaîne, rôle du meneur et de celui qui toca.

Exercice 8 : introduction des variantes individuelles, collectives et géographiques.

2.2.5– Variantes sur la forme Ygos/Labrit

2.2.5.1– Variantes individuelles

Les variantes individuelles sont essentiellement des ornements aléatoires réalisées par les hommes et surtout par le meneur qui jouit d'une plus grande latitude dans son déplacement. Ces variantes peuvent être ponctuelles (ex. : frappé, battements des talons), ou partie intégrante du style du danseur (cloche-pied, aile de pigeon). Mais un danseur s'approprie rarement plus de 2 variantes.

Les variantes sont présentées en fonction de leur apparition dans la chronologie d'un cycle de danse.

Mesure 1

1. **Battements des talons** (variante occasionnelle) : pied G posé, puis pied D posé, genou fléchi dans la continuité du déplacement. Le talon D puis le G sont vivement ramenés vers les fessiers.

Exercice 2 : poursuivre en déplacement SAM.

Bras tenus, partir pè G.

Sovent se pausa la question d'éviter d'esglaihar los pès deu vesin ! Cau explicar que tà poder anar de biscorn au dehens deu cerc, los dançaires demoran de cara au centre mes lo malh virat a $\pm 45^\circ$ en lo sens deu desplaçament. Sus la progression lo pè a de's pausar d'aplom au pes deu còs. En se desplaçar lo còs entraîna ua empara navèra e non l'inverse !

Exercice 3 : introduction de l'esquema deu rondou : 2 mesures en déplacement, 2 mesures sus plaça. Desvolopar las impulsions en fin de Mesura 4 (aprestar lo desplaçament) e en fin de Mesura 2 (aprestar la partida sus plaça). Puish substituir las Mesuras 3 e 4 de l'esquema Igòs/Labrit a las mesuras 3 e 4 de l'estructura de basa.

Exercice 4 : mesa en plaça de la Mesura 3 de l'esquema Igòs/Labrit.

Mauaisit es de guardar las impulsions estructurantes e intermediàrias sus la sola empara de la mesura (pè G). L'exercici Gibli, giblà (cf. Tà dançar la Gasconha) ajuda a subèrpassar la dificultat aquera.

Exercice 5 : quan es hèita la coesion deu grop, es possible de passar au chant en responsa. En un prumèr temps que serà regulara la metrica deus aires e en un dusau temps, irregulara.

Exercice 6 : obertura de la ronda e evolucion en cadena (de 5 a 7 dançaires).

Exercice 7 : tribalh sus la cadena, ròtle deu qui mia e deu qui toca.

Exercice 8 : introduccion a las variantes individuaus, collectives e geograficas.

2.2.5– Variantas sus la fòrma Ygos/Labrit

2.2.5.1– Variantas individuaus

Las variantas individuaus son magement ornements aleatoris hèits per òms e sustot peu qui mia e qui gaudeish d'ua latitud mei grana en lo desplaçament. Las variantas que pòden èstar puntauas (ex. trucat, batements deus talons), o partida integranta de l'estille deu dançaire (chancapè, ala de colom). Mes lo dançaire n'a pas guaire mei de duas variantas personaus.

La presentacion de las variantas es foncion de l'aparicion dens la cronologia d'un cycle de dança.

Mesura 1

1. **Batements deus talons** (variante ocasionau) : pè G pausat, puish pè D pausat, jolh plegat dens la progression deu desplaçament. Lo talon D puish lo G son sobte amiat cap au cuu.

2. **Frappé du pied** (variante occasionnelle) : après l'impulsion en fin de Mesure 4, le pied G peut frapper le sol. C'est en fait une deuxième prise d'élan, la dynamique de la danse ne doit pas être interrompue.

Mesure 2

3. **Croisé** (peut être une constante de style) : le danseur conserve l'orientation de la Mesure 1 face au centre. Pour poser le 1^{er} appui (pied D) le danseur croise la jambe D par devant la jambe G.

4. **Cloche-pied** (peut être une constante de style) : 1^{er} appui pied D, puis sursaut sur le même pied avec déplacement glissé plus ou moins important selon le rôle du danseur dans la chaîne. Lors du sursaut, le danseur relève le pied G en arrière.

NB : en fin de Mesure 4, le meneur peut rester face à la chaîne. Il se déplacera sur les mesures 1 et 2, en utilisant ces cloche-pieds mais à reculons.

5. **Aile de pigeon** (peut être variante occasionnelle) : cette variante, pratiquée uniquement par le meneur et collectée dans le Marsan peut être réalisée sur la forme Ygos/Labrit. Pied D posé, sursaut plus ou moins grand sur le même pied, le talon du pied G vient frapper le talon du pied D en l'air, réception sur pied D. Lors de ce mouvement, le poids du corps reste sur jambe D.

Mesure 3

6. **Dégagement ou lever de jambe** en appui sur le pied G, la jambe D, parfaitement relâchée, effectuée à partir du genou et sur l'impulsion intermédiaire, un mouvement arrondi de côté plus ou moins amplifié. Cela peut être une constante de style. Ce dégagement peut être remplacé par un grand jeté avant de la jambe D (variante occasionnelle).

7. **Blocage du meneur** (variante occasionnelle qui favorise la complicité entre le meneur et le reste de la chaîne). Le meneur, tourné vers la chaîne, prend appui sur le pied G (1^{er} temps) puis tend la jambe D, talon posé au sol. Sur la dernière mesure, il revient en appui sur le pied D.

8. **Pas retenus** (peut être une constante de style)

Ce pas comporte 2 appuis sur la Mesure 3.

— 1^{er} temps : sursaut pied D, jambe G pliée et battement avant-arrière pied G, puis appui pied G.

— 2^e temps : sursaut pied G, jambe D pliée et battement avant-arrière pied D, puis appui pied D.

Seule la précision des impulsions permet la parfaite exécution de ce mouvement. Quand le meneur réalise cette variante, il ne se retourne pas vers la chaîne comme à l'accoutumée, mais il reste dans le sens du déplacement.

2. **Trucat deu pè** (variante occasionnelle) : après l'impulsion en fin de Mesura 4, lo pè G pòt trucar lo sòu. En fèit es ua dusau presa de balanç, susstot pas un blocatge de la dinamica de la dança.

Mesura 2

3. **Crotzat** (pòt estar ua constanta d'estille) : lo dançaire consèrva l'orientacion de la Mesura 1 de cara au centre. Tà pausar la 1^{ra} empara (pè D) lo dançaire crotza la cama D per davant la cama G.

4. **Chancapè** (pòt estar ua constanta d'estille) : 1^{ra} empara pè D, puish subersaut suu medish pè dab desplaçament eslurrat mei o mensh important segon lo ròtle deu dançaire dens la cadena. Au moment deu subersaut lo dançaire que lhèva lo pè G tà l'endarrèr.

NB : en fin de Mesura 4 lo qui mia pòt demorar de cara a la cadena. Que's desplaçarà sus las Mesuras 1 e 2, en utilizar aqueths chancapès mes en har arrepè.

5. **Ala de colom** (pòt estar ua varianta occasionnelle) : la varianta aquesta, practicada sonque peu qui mia e collectada peu Marsan, pòt estar hèita sus la forma Igòs/Labrit. Pè D pausat, subersaut mei o mensh gran suu medish pè, lo talon deu pè G vien trucar lo talon deu pè D en l'aire, recepcion sus pè D. Tà d'aqueth movement lo pes deu còs es tostemps sus cama D.

Mesura 3

6. **Biscueta, desgatjament o llevar de cama** en empara suu pè D, la cama D perfèitament desligada, hè dab mei o mensh d'endom e en partir deu jolh, sus l'impulsion intermèdiària, un movement redon de costat. Que pòt estar ua constanta d'estille. Lo desgatjament aqueth pòt estar remplaçat per un gran llevar de cama cap en davant (variante occasionnelle).

7. **Estanc suu talon** (variante occasionnelle qui afavoreish la complicitat enter lo qui mia e la cadena qui segueish). Lo miaire virat cap a la cadena, gaha empara suu pè G (1^{er} temps) puish ten la cama D, talon pausat au sòu. Sus la darrèra mesura, torna en empara suu pè D.

8. **Pas deu gat** (pòt estar ua constanta d'estille).

Lo pas compòrta 2 emparas sus la Mesura 3.

— 1^{er} temps : subersaut pè D, cama G plegada e batement en davant-en darrèr pè G.

— 2^{au} temps : subersaut pè G, cama D plegada e batement en davant-en darrèr pè D, puish empara pè D

Sola la precision de las impulsions permet l'execucion perfèita deu movement aqueth. Quan lo qui mia realiza la varianta en question, non s'arriera cap a la cadena com de costuma mes que demora dens lo sens deu desplaçament.

Les 2 variantes suivantes se réalisent à partir d'une chaîne longue.

4. L'escargot :

Cette variante est décrite par Arnaudin (cf. p. 7 « Témoignages anciens »). À un moment donné, celui qui toca ralentit son évolution alors que le meneur enroule la chaîne autour de lui jusqu'à ce que les danseurs, serrés les uns contre les autres (les hommes avivant le mécontentement convenu des femmes), soient bloqués et contraints par conséquent d'adopter le saut. La chaîne en spirale tourne alors sur elle-même jusqu'à ce que le meneur décide de la dérouler.

5. Le pont :

Le meneur décide de passer entre deux danseurs en fin de chaîne, entraînant la partie libre de la chaîne qui passe sous les bras levés. Les danseurs bloqués marquent le saut.

2.2.5.3– Variantes collectives géographiques

2.2.5.3.1– Marsan forme générale et formes locales (Aurice, Souprosse)

Forme générale : la différence avec la forme Ygos/Labrit, porte sur la Mesure 2 qui s'exécute sur place.

Déplacement :

Mesure 1 : déplacement (idem forme Ygos/Labrit).

Mesure 2 : sur place.

♪ : pas de changement d'orientation. Les danseurs restent face au centre. Après l'impulsion, appui D, le danseur interrompt le déplacement et reste sur place.

♪ : jambe G pliée, pied relâché.

♪ : léger mouvement vers le haut de la jambe G sur l'impulsion intermédiaire.

Mesure 3 : sur place, appui pied G (idem forme Ygos/Labrit).

Mesure 4 : sur place, appui pied D (idem forme Ygos/Labrit).

NB : À la fin de chaque mesure, un sursaut peut apparaître, conséquence du changement d'orientation et de la progression.

Las duas variantes segundas se realizan dab ua cadena longa.

3. Lo carcòlh :

La varianta aquesta es descrivuda per Arnaudin (cf. p. 7 « Testimoignages anciens »). A moment dat, lo qui toca que ralentèish la soa evolucion quan lo qui mia atormèra la cadena a l'entorn d'eth dincà los dançaires, sarrats los uns contra los autes (los òms ahiscant lo maucontentèr conveniu de las hemnas), siin blocats e obligats lavetz d'adoptar lo saut. La cadena en carcòlh vira lavetz sus si medisha dincà lo qui mia e torni gahar l'anar normau.

4. Lo pont :

Lo qui mia decideish de passar enter 2 dançaires de fin de cadena, entraînant la part libra de la cadena qui passa devath deus braces lhevats. Los dançaires blocats marcan lo saut.

2.2.5.3– Variantas collectivs geograficas

2.2.5.3.1– Marsan fôrma generau e fôrmas locals (Aurisse, Sopròsse)

Fôrma generau : au par de la fôrma Igòs/Labrit, la diferéncia pòrta sus la Mesura 2 qui's hè sus plaça.

Desplaçament :

Mesura 1 : desplaçament (idem fôrma Igòs/Labrit).

Mesura 2 : sus plaça.

♪ : non cambian pas d'orientacion. Los dançaires demoran de cara au centre. Arron l'impulsion, empara D, lo dançaire arrèsta lo desplaçament e demora sus plaça.

♪ : cama G plegada, pè desligat.

♪ : leugèr movement cap a haut de la cama G sus l'impulsion intermédiaire.

Mesura 3 : sus plaça, empara pè G (idem fôrma Igòs/Labrit).

Mesura 4 : sus plaça, empara pè D (idem fôrma Igòs/Labrit).

NB : En fin de cada mesura, pòt aparèisher un subsarsaut, conseqüéncia deu cambiament d'orientacion e de la progression.

1. **Aurice** : cette forme n'est qu'une variante locale de la forme du Marsan ; le déplacement est le même (Mesure 1 : déplacement, Mesures 2,3 et 4 : sur place). Seule la rythmique des appuis change. Cette différence confère à ce rondeau un style particulier qui n'est pas sans rappeler les branles de la Vallée d'Ossau. Chaque premier temps est un temps long (Q) où le danseur place un amortissement de l'impulsion caractéristique sur l'appui.

Mesure 1 : déplacement en biais vers l'intérieur du cercle (45°), même orientation que la Mesure 2 de la forme Ygos/Labrit.

♪ : pied G posé après un grand pas (résultat de l'impulsion en fin de mesure précédente). Sur l'appui, reprise d'impulsion.

♪ : pied D posé devant pied G, petit déplacement.

♪ : pied G posé devant pied D, petit déplacement.

Mesure 2 : sur place

♪ : pied D passe devant pied G. Sur la reprise d'impulsion, changement d'orientation face au centre.

♪ : pied G posé à hauteur pied D.

♪ : pied D posé à hauteur pied G.

Mesure 3 : sur place

q : pied G se pose à hauteur du pied D.

♪ : toujours appui pied G, le pied D pointé.

♪ : toujours appui pied G, détente vers le haut de la jambe sur l'impulsion intermédiaire.

Mesure 4 : sur place

♪ : appui pied D légèrement en arrière.

♪ : toujours appui pied D, pied G posé à hauteur du pied D.

1. **Aurisse** : la fôrma aquesta es ua varianta locau de la fôrma deu Marsan ; lo desplaçament es lo medish (Mesura 1 : desplaçament, Mesuras 2, 3 e 4 : sus plaça). Sola la ritmica de las emparas cambia. Aquera diferéncia balha au rondèu en question un estille especiau qui bremba los branlos d'Aussau. Cada prumèr temps es un temps long (Q) on lo dançaire plaça un amortiment de l'impulsion caracteristic sus l'empara.

Mesura 1 : desplaçament de biscòrn cap au dehs deu cerc (45°), medisha orientacion com la Mesura 2 de la fôrma Igòs/Labrit.

♪ : pè G pausat arron un pas gran (resultat de l'impulsion de fin de mesura qui davanteja). Sus l'empara, represa de l'impulsion.

♪ : pè D pausat per davant pè G, desplaçament petit.

♪ : pè G pausat per davant pè D, desplaçament petit.

Mesura 2 : sus plaça

♪ : pè D crotza per davant pè G. Sus la represa d'impulsion, cambiament d'orientacion de cara au centre.

♪ : pè G pausat a hautor deu pè D.

♪ : pè D pausat a hautor deu pè G.

Mesura 3 : sus plaça

♪ : pè G se pausa a hautor deu pè D.

♪ : tostemps empara pè G, lo pè D puntejat.

♪ : tostemps empara pè G, detenta cap a haut de la cama sus l'impulsion intermediària.

Mesura 4 : sus plaça

♪ : empara pè D un chic en darrèr.

♪ : tostemps empara pè D, pè G pausat a hautor deu pè D.

2. *Souprosse* (variante locale du Marsan)

Le cycle de la danse est décalé par rapport aux 4 mesures de la forme du Marsan. Il commence ici sur ce qui est la Mesure 2 du Marsan, donc départ appui D. Cela donne :

Jouer ainsi sur le décalage du cycle de danse peut surprendre. Mais ce n'est pas un exemple isolé (cf. Rondeau Petites Landes).

A partir de cette structure et sur l'air de Jan de la Reula, on danse un rondeau-jeu, le rondeu deus tòrts (Rondeau des boiteux). Le couplet est dansé en rondeau forme Souprosse. Au refrain, on remplace les Mesures 1 et 2 par :

Mesure 1 :

↓ : appui pied D posé devant G, le corps vers l'avant, en imitant le déhanchement du boiteux.

↓ : balancement du poids du corps vers l'arrière en reprenant appui sur le pied G.

Mesure 2 : même jeu que la Mesure 1.

Mesure 3 : sur place

Mesure 4 : de la forme du Marsan.

2.2.5.3.2– Trensacq, Commensacq

Formation :

Cette forme est une variante locale de la forme Ygos/Labrit (2 mesures en déplacement, 2 mesures sur place). Sa particularité tient au fait que les chaînes sont formées par 2 couples. Un homme mène, l'autre ferme, soit le schéma HFFH. Le couple meneur privilégie dans son évolution une relation de couple, le second, selon les témoignages, marche. On peut supposer qu'ils évoluent sur le pas de la structure de base. Lors du changement de mélodie, jouée consécutivement, les rôles des couples sont inversés.

Déplacement du cavalier :

Le cavalier sur la Mesure 3 accentue son changement de direction vers

2. *Sopròsse* (variante locau deu Marsan)

Lo cicle de dança es descalat per rapòrt a las 4 mesuras de la fòrma deu Marsan. Comença ací per çò qu'es la Mesura 2 deu Marsan, donc partir empara D. Que balha :

Jogar atau suu descalatge deu cicle de dança pòt susprèner. Mes n'es pas un exemple isolat (cf. Rondèu Petitas Lanas).

En partir d'aquera estructura e sus l'aire de *Jan de la Reula*, dançan un rondèu jòc, lo *rondèu deus tòrts*. Lo coplet es dançat en rondèu fòrma Sopròsse. Au repic remplaçan las Mesuras 1 e 2 per :

Mesura 1 :

↓ : empara pè D pausat per davant G, lo còs de cap en davant, en har com qui escarneish los tòrts.

↓ : balanç deu còs cap a l'endarrèr en tornar prèner empara suu pè G.

Mesura 2 : medish jòc com Mesura 1.

Mesuras 3 : sus plaça.

Mesura 4 : de la fòrma deu Marsan.

2.2.5.3.2– Trensac, Comensac

Formacion :

Aquera fòrma es ua varianta locau de la fòrma Igòs/Labrit (2 mesuras en desplaçament, 2 mesuras sus plaça). Es especiau pr' amor las cadenaç sus hèitas per 2 cobles. Un òmi mia, l'aute que tòca, sii l'esquèma OHHO. Lo coble qui mia dança en privilegiar ua relacion de coble, lo dusau, segon los testimoniatges, marcha. Pòden pensar que hèn suu pas de l'estructura de basa. Com cambia la melodia qui s'èc, los ròtles deus cobles s'envèrsan.

Desplaçament deu cavalier :

Sus la Mesura 3, lo cavalier afirma lo son cambiament de direccion cap au dehens de la cadena (sus l'impulsion en fin de Mesura 2) tà s' trobar de cara a la cavalièra e d'arrea au centre. Tornarà virar sus l'impulsion en fin de Mesura 3 tà, en Mesura 4, estar sus l'èish de la cadena de cara au centre.

l'intérieur de la chaîne (sur l'impulsion en fin de la Mesure 2) pour se trouver face à la cavalière et de dos au centre. Il pivotera de nouveau sur l'impulsion en fin de Mesure 3 pour, en Mesure 4, être sur l'axe de la chaîne face au centre.

Déplacement de la cavalière :

L'évolution de la cavalière s'adapte au déplacement du cavalier. Le corps toujours dans le sens de la progression, la cavalière se trouve plutôt vers l'intérieur du cercle décrit sur les Mesures 1 et 2, puis s'éloigne légèrement vers l'extérieur sur les Mesures 3 et 4.

Mesures 1 et 2 : progres-sion en avant (idem forme Ygos/Labrit)

Mesure 3 : croisé

♩ : pied G posé à G du pied D et légèrement en avant.

♩ : jambe G pliée au niveau de la hanche, donc genou relevé.

♩ : sur l'impulsion, la jambe D croise devant la jambe d'appui.

Mesure 4 :

♩ : le pied D se pose légèrement de côté, devant le pied G.

♩ : le pied G reste libre derrière le pied D. Sur l'impulsion intermédiaire, changement d'orientation de biais vers l'intérieur sur un léger sur-saut.

Sur la Mesure 1 du cycle suivant, la cavalière progresse en avant en décrivant une oblique D et retrouve sa position légèrement à l'intérieur du cercle. L'harmonie de ce pas tient au croisé en suspension de la Mesure 3, suivi du relâché de la jambe libre en Mesure 4.

Remarque : la trajectoire des danseurs du couple meneur, fait penser au déplacement des branles d'Ossau.

2.2.5.3.3– Arengosse

La variante décrite n'est pratiquée que par une partie des habitants du village, les autres dansant sur la forme Ygos/Labrit. Cette variante ne conserve que les Mesures 3 et 4 de la forme Ygos/Labrit et devient une sorte de saut (cf. variantes collectives ponctuelles). Son style laisse à penser qu'elle ne pouvait être pratiquée que par les hommes (lors du collectif seuls les hommes la dansaient).

Déplacement : chaîne d'hommes face au cercle.

Déplacement de la cavalière :

L'évolution de la cavalière s'adapte au déplacement du cavalier. Lo còs tostems dens lo sens de la progression, la cavalière se tròba meilèu cap au dehens deu cerc descriptut sus las mesuras 1 e 2, puish s'aluenha un chic cap au dehòra sus las Mesuras 3 e 4.

Mesuras 1 e 2 : progression en avant (idem forma Igòs/Labrit)

Mesura 3 : crotzat

♩ : pè G pausat a G deu pè D e un chic en devant.

♩ : cama G plegada au ni-

vèu de l'anca, donc lo jolh relhevat.

♩ : Sus l'impulsion, la cama D crotza per davant la cama d'empara.

Mesura 4 :

♩ : lo pè D se pausa un chic de costat, devant deu pè G.

♩ : lo pè G demora libre en darrèr deu pè D. Sus l'impulsion intermédiaire, changement d'orientation de bescòm cap au dehens deu cerc.

Sus la Mesura 1 du cycle seguent, la cavalière progressa en devant en descrire ua oblica D e tor na trobar la position chic au dehens deu cerc. L'armonia deu pas tien au crotzat en suspens de la Mesura 3, seguit de l'ehloishada de cama libra en Mesura 4.

Remarca : lo desplaçament deus dançaires deu coble qui mia hè pensar au deus branlos d'Aussau.

2.2.5.3.3– Arengosse

La varianta descrivida es practicada per ua part sonque deus poblants deu vilatge, los autes dançan sus la forma Igòs/Labrit. Aquera varianta se sauva sonque las Mesuras 3 e 4 de la forma Igòs/Labrit e vien ua sòrta d'au saut (cf. variantes collectives punctaus). L'estille qu'a, dèisha pensar non podèva estar practicaada que per òmis (au moment deu collectatge los òmis sols la dançavan).

Déplacement : cadena d'òmis de cara au cerc.

Mesure 1 : c'est la Mesure 3 de la forme Ygos/Labrit.

Pied G posé légèrement de côté et jambe D pliée avec amplification systématisée du mouvement de dégagement. Celui-ci peut parfois être remplacé par un jeté de jambe.

Mesure 2 : C'est la Mesure 4 de la forme Ygos/Labrit.

Appui D, la jambe G croise énergiquement devant la jambe d'appui D (ouverture au niveau de la hanche) et revient tel un mouvement de balancier, vers la G, impulsant un sursaut glissé de la jambe d'appui D. Ce sursaut permet la progression de la chaîne.

2.2.5.3.4– Le Houga (village du Gers limitrophe des Landes)

Cette variante utilise les pas de la forme Ygos/Labrit mais se danse en couple. L'évolution de celui-ci est semblable à celle de la variante Commensacq/Trensacq. La différence porte sur les Mesures 3 et 4 du pas de la femme.

Mesure 3 : sur place

♪ : sursaut sur la jambe d'appui D, la jambe G pliée, au niveau de la hanche, donc genou relevé.

♪ : pied G posé et, sur l'impulsion intermédiaire, étirement caractéristique du pas en arrière.

Mesure 4 : sur place

♪ : pied D posé en arrière.

♪ : pied G posé au même niveau.

♪ : pied D posé au même niveau.

Le décalage vers l'extérieur de la chaîne est rattrapé par le déplacement vers l'intérieur à la Mesure 1 du cycle suivant.

Mesura 1 : com Mesura 3 de la forma Igòs/Labrit.

Pè G pausat un chic de costat e cama D plegada dab endom sistematizat deu movement de desgatjament. Aqueste pòt estar quauque còp remplaçat per un lhear de cama.

Mesura 2 : es la Mesura 4 de la forma Igòs/Labrit.

Empara D, la cama G crotza energicament per davant la cama d'empara D (obertura au nivèu de l'anca) e torna tà un movement de balancier, cap a G, impulsant un subersaut en eslurrar de la cama d'empara D. Lo subersaut aqueth permet la progression de la cadena.

2.2.5.3.4– Lo Hogar (vilatge deu Gèrs au limit de las Lanás)

Aquera varianta utiliza lo pas de la forma Igòs/Labrit mes se hè en coble. La soa evolucion es la medisha com la de la varianta Comensac/Trensac. La diferéncia pòrta sus las Mesuras 3 e 4 deu pas de la henna.

Mesura 3 : sus plaça

♪ : subersaut sus la cama d'empara D, la cama G plegada, au nivèu de l'anca, donc jolh relhevat.

♪ : pè G pausat e, sus l'impulsion intermediària, estirada caracteristica deu pas en darrèr.

Mesura 4 : sus plaça

♪ : pè D pausat en darrèr.

♪ : pè G pausat a la medisha hautor.

♪ : Pè D pausat a la medisha hautor.

Lo descalatge cap au dehòra de la cadena torna estar gahat peu desplaçament cap au dehens a la Mesura 1 deu cycle segent.

Tablèu comparat deus pas
tableau comparé des pas

Les mètrics de Sava				
Igor / LaSri				
Nihsao				
Aurisec				
Seprévisi				
Tihsao Cecémisic				
Aronwáac				

2.2.6– Variantes jeux

Les jeux ont pour support une chanson spécifique dont le texte indique en principe les variations chorégraphiques.

1. Arrebohin ou changement de sens :

Sur l'air d'On t'as cargat la gala, cosin ?, à un moment donné le dépla- cement de la chaîne de gauche à droite s'inverse. Celui qui toca devient meneur. Malheureusement nous n'avons jamais rencontré cette variante lors de nos collectages et le descriptif noté par Arnaudin (opus cit.) ne per- met pas de préciser quand et comment on procède.

Toutefois nous mentionnons cette variante jeu car elle nous apprend qu'on pouvait aussi jouer sur le sens du déplacement.

2. Lo saut de lapin (sur la chanson Jan de la Reula, lo mon amic) :

Sur la première partie de la chanson, on danse en pas de rondèu. Sur la deuxième partie, tout en gardant la même position de mains :

Mesure 1 : sur place

↓ : pieds joints posés.

↓ : saut vertical pieds joints puis jambes fléchies.

Mesure 2 : sur place, idem Mesure 1.

Mesure 3 : sur place

↓ : saut vertical pieds joints puis jambes fléchies.

↓ : saut vertical pieds joints puis jambes fléchies.

Mesure 4 : sur place, idem Mesure 1.

Puis un nouveau cycle est exécuté sur 4 mesures.

Remarques :

Lors du saut, les talons peuvent être rejetés en arrière, voire toucher les fessiers. Arnaudin (opus cité) donne deux variantes du Saut de lapin, dont la première, dansée sur un air instrumental, où on effectue un saut supplémentaire sur le dernier temps du couplet. La secon- de s'exécute sur un air chanté. Les danseurs ne sautent que sur les mesures 1 et 2 du refrain et se déplacent sur les deux suivantes (avec le déplacement des Mesures 1 et 2 de la forme Ygos/Labrit). L'ensemble du refrain (partie du meneur de chant puis réponse) étant bissé, le tout se déroule sur 4 cycles de 4 mesures.

3. **Lo rondèu deus tòrts** (rondeau des boiteux) : sur la variante de Souprosse (cf. description plus haut) est lui aussi dansé sur la chanson Jan de la Reula

4. **Le pic-pèc** : ronde formée sur la chanson Quan lo mon pair n'èra ivronhe (collectage d'Arnaudin). Sur le couplet, les danseurs évoluent en pas de rondèu. À la dernière mesure de la réponse, la progression s'arrête et, les danseurs, sans se lâcher les mains, tirent le cercle jusqu'à former 2 lignes vis-à-vis, un homme faisant face à une femme.

2.2.6– Variantas jòcs

Los jòcs se hèn sus aires dedicats que lo tèxte n'endica en principi las variacions coreograficas qui van de consia.

1. Arrebohin o cambiament de sens :

Sus l'aire d'On t'as cargat la gala cosin ?, a un moment dat lo des- plaçament de la cadena d'esquèrra a dreita s'inversa. Lo qui toca vien miài- re. De dòu har n'àngim pas jamei encontrat la varianta aquera aus collec- tages nostes e lo descriptiu notat per Arnaudin (opus cit.) non permet pas de precisar quan e quin hèn.

Mencionam totun aquera varianta pr'amor que nos apren que podèvan tanben jogar suu sens deu desplaçament.

2. Lo saut de lapin (sus la canta Jan de la Reula, lo mon amic)

Sus la primèra partida de la canta, dançan en pas de rondèu. Sus la dusau partida, en tot guardar las mans estacadas en cadena :

Mesura 1 : sus plaça :

↓ : pès juntats pausats.

↓ : saut verticau pès juntats puish camas plegadas.

Mesura 2 : sus plaça, com Mesura 1.

Mesura 3 : sus plaça.

↓ : saut verticau pès juntats puish camas plegadas.

↓ : saut verticau pès juntats puish camas plegadas.

Mesura 4 : sus plaça, com Mesura 1.

Puish tornan har un navèth cicle de 4 mesuras.

Remarques :

Au saut, los talons pòden estar regetats en darrèr dinc a poder tocar lo cuu. Arnaudin (opus citat) ne balha duas variants deu *Saut de Lapin*. A la primèra, sus un aire sonat aus instruments, i hèn en mei un saut suu darrèr temps deu couplet. La dusau se hè sus un aire cantat. Los dançaires sautau sonque sus las Mesuras 1 e 2 deu repic e tornan gahar lo pas de ron- dèu en progression sus las duas mesuras seguentas (dab lo desplaçament de las Mesuras 1 e 2 de la forma Igòs/Labrit). Lo repic (partida deu qui mia lo cant puish responsa) es bissat, lo tot se debana sus 4 cicles de 4 mesuras.

3. **Lo rondèu deus tòrts** : sus la varianta de Soprosse (cf. descripcion mei haut) es tanben dançat sus la canta *Jan de la Reula*.

4. **Lo pic-pèc** : ronda apitada sus la canta *Quan lo mon pair n'èra ivronhe* (collectatge d'Arnaudin).

Suu couplet, los dançaires hèn lo pas de rondèu. Sus la darrèra mesura de la responsa, la progression s'estanca e, los dançaires shens deishà's las mans, estiran lo cerc dinc a formar duas linhas cap e cap, un òmi de cara a ua hemna.

Au refrain, sur le 2^e temps de chaque mesure, pas de chibrelì : un pied en avant, l'autre en arrière, le poids du corps également réparti sur les 2 appuis, avec changement de pied pour chaque saut. A la Mesure 4, un saut par temps.

Sur le refrain, dans la chaîne fermée, peuvent garder les bras soit dans la position habituelle, soit en position relâchée ou bien les lâcher pour former des couples. Nous avons rencontré cette dernière formation lors de nos collectages (Biga-bigueta, Gibli-giblà, Raspà...).

Remarque : Arnaudin (opus cité) présente une bonne vingtaine de chants servant de support à des danses-jeux, aujourd'hui disparues. Cet aspect du répertoire chanté était indissociable du divertissement. L'abandon du chant collectif à danser est certainement une des causes de la disparition de ce registre.

Au repic, suu 2^{au} temps de cada mesura, pas de chibrelì : un pè en davant, l'aute en darrèr, lo pes deu còs egaument espartit sus las 2 emparas, dab cambiament de pè a cada saut. A la Mesura 4, un saut per temps.

Suu repic, dens la cadena barrada, pòden guardar los braces sii dens la posicion costumèra, sii en posicion ehloisha o lavetz deishà 'us tà formar cobles. Encontrèm aquera formacion au moment deus collectatges (Biga-bigueta, Gibli-giblà, Raspà...).

Remarca : Arnaudin (opus citat) presenta un bon vintinat de cants per jòcs de dança, desapareishudas uei lo dia. Aqueth repertòri cantat no's podèva desseparar deu divertiment. L'abandon de la canta collectiva de dançar es ua de las encausas probablas de la desapareishuda deu registre.

Lo saut deu Sacule, A. Daury, fotogr. Morcens

Coll. A.C.P.L.

2.3– Rondeau en couple

La forme en couple du rondeau est dansée dans les Landes, unique - ment dans le canton de Sore/Luxey mais sa pratique se prolonge sur l'en - semble des Landes girondines limitrophes et lot-et-garonnaises (Pays de Lugues, région non abordée dans notre présentation). Plusieurs variations s'exécutent sur ce pas.

2.3.1– Organisation du rondeau

Formation

En couple, sur un cortège progressant dans le SAM. Les cavaliers se trouvent à l'extérieur du cercle ouvert. La formation en cortège doit être préservée, avec un début et une fin permettant au couple meneur d'évoluer sans contrainte d'espace.

Dans le cas contraire, quand la tête rejoint la fin, la ronde formée pié - tine, la danse perd tout son dynamisme et ne peut plus progresser conve - nablement (dans la proportion de 1 en avant pour 1/3 en arrière). Ce constat est malheureusement trop fréquent dans les bals aujourd'hui.

Évolution du couple

1. Le cavalier dirige le déplacement. Il offre sa main (position de contredanse) à sa cavalière qui reste légèrement en retrait. Le cavalier guide sa partenaire par simple pression de la main.

2. La cavalière évolue avec un pas régulier, sans digression et toujours sur l'axe de progression. Elle joue le rôle de métronome et de repère dans l'espace pour le cavalier qui évolue plus librement.

Elle reste toujours dans le sens du déplacement (même après avoir effectué le retour de la pastourelle).

La différence de style des formes en couple du rondeau, tient, en par - tie, à la qualité des appuis au sol :

– le talon peut être relevé lors de l'impulsion, à l'instar du rondeau en chaîne. Ce style airejant (enlevé) se retrouve dans la partie landaise (Sore-Luxey).

– le talon peut rester au sol. Ce style plus planèr, plus terrien, est caractéristique de la partie girondine (Captieux-Préchacq).

La formation en couple permet au cavalier de jouer avec l'amplitude des pas, avec l'espace. Toutefois, le couple reste solidaire. Les cavaliers partagent et enrichissent ainsi une dynamique commune toujours réinven - tée.

2.3.2– Structure du pas

Cellule de base :

— 27 —

2.3– Rondèu en coble

La fôrma en coble deu rondèu es dançada dens las Lanas sonque au canton de Sòre/Lucseïr mes la practica soa se perlonga sus l'ensemble de las Lanas girondinas tòca-tocantas e òlt-e-garonesas (Païs de Lugues, parçan non estudiat dens la nosta presentacion). Mantuas variantas se hèn sus aqueth pas.

2.3.1– Anar deu rondèu

Formacion

En coble, en un seguici anant dens lo SAM. Los cavaliers son en dehòra de l'aròu. La formacion en seguici a d'estar sauvada, dab lo començar de la fin, çò qui permet au coble qui mia de progressar shens constrenta d'es - paci.

Se non es lo cas, quan lo cap junta la fin, la ronda pedèra, la dança pèrd tot lo dinamisme e non pòt avançar mei com caleré (dens la proporcion de 1 en davant per 1/3 en darrèr). Es malurosament aquò que vedem tròp sovent uei lo dia en los bals.

Evolucion deu coble

1. Lo cavalier gavida lo desplaçament. Qu'ahiereish la man (posicion de contradança) a la cavalièra qui demora un chic en reitret. Lo cavalier mia la partenària per simpla premuda de la man.

2. La cavalièra a un pas regular, shens digression e tostemps dens l'è - sh de progression. Qu'a lo rôle de metronòme fisic deu temps e que marca l'espaci tau cavalier qui dança mei librament.

Demora tostemps dens lo sens de desplaçament (quitament arron aver hèit lo tornar de la pastourela).

La diferèncià d'estille de las fôrmas en coble deu rondèu, tien per part, a la qualitat de las emparas au sòu :

– lo talon pòt estar relhevat quan l'impulsion com tau rondèu en cade - na. Aqueth estille airejant se tròba dens la partida landesa (Sòre/Lucseïr).

– lo talon pòt demorar pausat. Aqueth estille mei planèr, mei terrian, es especific de la partida girondina (Capsius/Preishac).

La formacion en coble dèisha au cavalier la possibilitat de jogar dab l'endom deus pas, dab l'espaci. Totun, lo coble demora solidari. Atau los cavaliers partatjan e dan richèr a ua dinamica collectiva tostemps inventa - da tornar.

2.3.2– Estructura deu pas

Cellula de basa :

Le pas peut s'exécuter de 2 façons.

Forme A : 3 appuis sur les Mesures 1 et 3 du cycle.

Forme B : un seul appui sur ces mesures.

Ces formes ne sont pas incompatibles, les danseurs pouvant évoluer ensemble en utilisant l'une des deux formes. Cependant, selon les régions et le sexe du danseur, une forme peut être privilégiée :

– dans la partie landaise (Sore/Luxey) la forme B est plutôt celle des hommes, les femmes évoluent sur la forme A.

– dans la région de Captieux, c'est généralement la forme B qui est utilisée, tant par les hommes que par les femmes.

– dans la région de Préchacq, les femmes évoluent sur la forme A et les hommes sur la forme B (ce dernier point n'est pas confirmé pas les collectages mais semble logique).

Descriptif par mesure :

The image shows a musical score for a piece titled 'Le pas'. It includes a vocal line with lyrics: 'Li mure e lu veu les lous lous qui ve zai bi biat'. Below the vocal line is a guitar accompaniment with chords: G, D, G, D, G, D, G, D, G, D, G, D. The score is divided into four measures, with arrows indicating the direction of movement (back or forward) at the end of each measure.

Comme nous l'avons déjà dit, la différence entre les formes A et B concerne les appuis sur les Mesures 1 et 3. Le changement de direction s'exécute :

- pour reculer, sur la 2^e croche de la Mesure 2
- pour avancer, sur la 2^e croche de la Mesure 4.

Le changement de direction est déterminé par le déplacement du centre de gravité (basculé arrière ou avant du bas du dos). Le schéma s'exécute toujours de face.

2.3.3– Le pas de base

Forme A = 3 appuis

The image shows a musical score for 'Le pas de base'. It features a guitar accompaniment with chords: G, D, G, D, G, D, G, D, G, D, G, D. The score is divided into four measures, with arrows indicating the direction of movement (back or forward) at the end of each measure.

Se pôt har lo pas de 2 façons.

Fôrma A : 3 emparas sus las Mesuras 1 e 3 deu ciclè.

Fôrma B : ua empara sola sus las mesuras aqueras.

Las fôrmas non son pas incompatiblas, los dançaires pòden dançar amassas en utilizar l'ua de las duas fôrmas. Totun segon los parçans e lo sèxe deu dançaire, ua fôrma pòt estar privilegiada :

– dens la part landesa (Sòre/Lucseïr) la fôrma B es meilèu la deus òmis, las hemnas hèn dab la fôrma A.

– dens lo parçan de Capsius es generalement la fôrma B qui serveish, pus òmis com per las hemnas.

– dens lo parçan de Preishac, la fôrma A es meilèu la de las hemnas e los òmis sus la fôrma B (lo punt aqueth non es confirmit pus collectatges mes que sembla logic).

Descriptiu per mesura :

Com ac avem déjà dit, las diferéncias enter las fôrmas A e B pertòcan las emparas sus las Mesuras 1 e 3. Lo cambiament de direccion s'exécute

- tà arrecular, sus la 2^{au} cròcha de la Mesura 2.
- tà avançar, sus la 2^{au} cròcha de la Mesura 4.

Lo cambiament de direccion es determinat peu desplaçament deu centre de gravetat (capvirada deu malh en darrèr o en davant).

L'esquèma s'exécute tostemps de cara.

2.3.3– Lo pas de basa

Fôrma A = 3 emparas

↓ : même appui pied G. Sur l'impulsion intermédiaire, sursaut accompli parfois d'un léger déplacement. La jambe D, relâchée devant, suit le mouvement.

Mesure 4 : idem Mesure 4 de la forme A.

2.3.4– Exercices préparatoires

Proposition didactique :

Nous conseillons de n'aborder l'apprentissage de la forme en couple qu'après avoir acquis celui de la forme en chaîne. Les danseurs sont ainsi déjà sensibilisés au placement des impulsions structurantes et intermédiaires, à l'attitude (axe du corps, position des bras) et à la dynamique de la progression (déplacement du centre de gravité induisant la place de l'appui, à l'aplomb du poids du corps).

En conséquence, les exercices concernent la progression sur 1 appui par mesure (forme B), la structure, le changement de direction et l'évolution du couple.

1. Travail : progression sur 1 appui par mesure (forme B).

- progression en avant : 1 appui, à l'aplomb du poids du corps sur le temps fort, la jambe libre restant relâchée derrière.
- mise en place des impulsions structurantes puis intermédiaires (léger sursaut de la jambe d'appui).

Le passage aux 3 appuis par mesure, en conservant les impulsions structurantes et intermédiaires (forme A) est ensuite abordé. La dérive en pas de polka est ainsi évitée.

2. Travail sur la structure (Progression sur 4 mesures) :

	forme B	puis	forme A
1 mesure en avant	1 appui		3 appuis
1 mesure sur place	3 appuis		3 appuis
1 mesure en arrière	1 appui		3 appuis
1 mesure sur place	3 appuis		3 appuis

Avec prise de conscience du début du cycle (progression en avant importante), du changement de direction (par déplacement du poids du corps).

3. Travail sur les changements de sens (2^e croche Mesures 2 et 4).

Le déplacement du poids du corps entraînant le 3^e appui D soit en arrière (Mesure 2), soit en avant (Mesure 4), anticipant ainsi le déplacement de la mesure suivante.

4. Travail sur l'évolution du couple.

La cavalière doit se sentir guidée par le cavalier grâce à la pression des mains. Cet aspect est fondamental pour l'évolution en couple et l'exécution de la pastourelle.

↓ : Medisha empara pè G. Sus l'impulsion intermediària, quauque còp acompanhat d'un subersaut leugèr. La cama D, ehloisha en davant, sèc lo movement.

Mesura 4 : com Mesura 4 de la fòrma A.

2.3.4– Exercicis preparatòris

Proposicion didactica :

Que conseilham d'abondar l'apprentissatge de la fòrma en coble sonque quan es acquesida la fòrma en cadena. Son ja sensibilisats los dançaires au plaçament de las impulsions estructurantas e intermediàrias, a l'actitud (eish deu còs, posicion deus braces) e a la dinamica de la progression (desplaçament deu centre de gravetat qui induseish la plaça de l'empara, l'aplomb deu pes deu còs).

Per consequent, los exercicis pertòcan la progression sus ua empara per mesura (fòrma B), l'estructura, lo cambiament de direccion e l'evolucio de coble.

1. Tribalh : progression sus 1 empara per mesura (fòrma B).

- progression en davant : 1 empara, à l'aplomb deu còs sus temps hòrt, la cama libra demora ehloisha en darrèr.
- homir las impulsions estructurantas puish intermediàrias (subersaut leugèr sus la cama d'empara). Lo passatge a las 3 emparas per mesura, en sauvar las impulsions estructurantas e intermediàrias (fòrma A) pòt estar abordat en seguir. Atau la deriva en polquejar es evitada.

2. Tribalh sus l'estructura (Progression sus 4 mesuras).

	fòrma B	puish	fòrma A
1 mesura en davant	1 empara		3 emparas
1 mesura sus plaça	3 emparas		3 emparas
1 mesura en darrèr	1 empara		3 emparas
1 mesura sus plaça	3 emparas		3 emparas

Dab presa de consciència deu començar deu cycle (progression en davant importanta), deu cambiament de direccion (per desplaçament deu pes deu còs).

3. Tribalh suu cambiament de sens (2^{am} cròcha de las Mesuras 2 e 4).

Lo desplaçament deu pes deu còs entraîna la 3^{am} empara D sii en darrèr (Mesura 2), sii en davant (Mesura 4), anticipant atau lo desplaçament de la mesura qui sèc.

4. Tribalh sus l'evolucio deu coble.

La cavalièra a de's sentir miada peu cavalier per la premuda de la man. Aqueth aspècte es màger per l'evolucio en coble e l'execucio de la pas-torèla.

Varianta de la fôrma deu rondèu en coble : *la pastorèla*

2.3.5– Variantes

Pastourelle, cette variante concerne le couple.

Cette figure occasionnelle demande une certaine maîtrise du pas de rondeau. Elle n'est pas systématique et s'exécute lors de la reprise du thème musical, soit après 4 cycles de danse. Sur le pas de rondeau, 2 pas-tourelles composent la figure : la 1^{re} sur la Mesure 2, la 2^e sur la Mesure 4. Le cavalier a l'initiative de la pastourelle et dirige sa cavalière par simple pression de la main.

Descriptif du pas du cavalier :

Mesure 1 : idem Mesure 1 (forme B).

Mesure 2 : demi-tour du couple sur la 1^{re} pastourelle, le cavalier passant sous son bras. Corps orienté de 45° vers la G.

♪ : appui pied D, accompagné d'un mouvement de balancier du bras D de bas en haut.

♪ : retour en appui sur le pied G (aucun déplacement si ce n'est celui du poids du corps du pied D sur le pied G), pivot, la jambe D passant devant la jambe G d'appui, bras en l'air; cavalier passant sous son bras.

♪ : appui pied D en avançant dans le sens contraire de la danse. Le bras s'abaisse.

Mesure 3 : le couple avance dans le sens contraire de la danse sur le pas de la forme en couple (A ou B) du rondeau.

Mesure 4 : la 2^e pastourelle conclut la figure, les appuis sont symétriques à ceux de la Mesure 2. La cavalière passe sous le bras du cavalier, les mains restant tenues. Les danseurs peuvent cependant se lâcher les mains dès que le cavalier a impulsé le mouvement de demi-tour de la cavalière en début de mesure.

Variantes du cavalier

Remarque : toutes ces variantes se font après la pastourelle de Mesure 2.

- Tout en gardant la main de la cavalière qui poursuit son évolution normale et se retrouve dans le sens du déplacement, le cavalier reste de dos au déplacement. Face à face, le couple exécute un cycle de danse à la fin duquel le cavalier se replace au côté de la cavalière.

- Sur le même principe, le cavalier peut se placer, toujours de dos, légèrement en avant et à D de la cavalière, donc à l'intérieur du cercle. Le cavalier peut conserver cette position durant 1 ou 2 cycles de danse.

- Le cavalier peut également se placer de trois-quarts à l'intérieur du cercle. Il doit alors adapter son pas pour évoluer à D de la cavalière.

2.3.5– Variantas

Pastorèla, aquera varianta que pertôca lo coble.

Aquera varianta ocasionau que demanda ua cèrta mestrejada deu pas de rondèu. N'es pas sistematica e que s'executa quan la represa deu tèma musicau, sii arron 4 cicles de dança. Suu pas de rondèu, duas pastorèlas compausan la figura : la 1^{ra} sus la Mesura 2, la 2^{ua} sus la Mesura 4. Lo cavalièr a l'initiativa de la pastorèla e gabida la cavalièra per simpla premda de la man.

Descriptiu deu pas deu cavalièr :

Mesura 1 : com Mesura 1 (fôrma B).

Mesura 2 : miei torn deu coble sus la 1^{ra} pastorèla, lo cavalièr passa devath deu son braç. Còs orientat de 45° cap a G.

♪ : empara pè D, acompanhat d'un movement de balancèr deu braç D de baish en haut.

♪ : Tornar en empara pè G (nat desplaçament si n'es lo deu pes deu còs deu pè D suu pè G), pivòt, la cama D crotza la cama G d'empara, braç en l'aire, cavalièr a passar devath lo braç.

♪ : empara pè D en avançar dens lo sens contra de la dança. S'abaisha lo braç.

Mesura 3 : lo coble avança dens lo sens contra de la dança suu pas de la fôrma (A o B) en coble deu rondèu.

Mesura 4 : la 2^{ua} pastorèla concludeish la figura, las emparas son simetricas a las de la Mesura 2. La cavalièra passa devath deu braç deu cavalièr, las mans estant tienudas. Se pòden totun deishar las mans los dançaires tanlèu com lo cavalièr a entinaot lo movement de miei torn de la cavalièra en començar de mesura.

Variantas deu cavalièr

Remarca : totas aqueras variantas se hèn arron la pastorèla de Mesura 2.

- Lo cavalièr en tot guardar la man de la cavalièra, la quau hè la sua evolucion normau e se tornar trobar dens lo sens deu desplaçament, lo cavalièr demora d'arrea au desplaçament. Cap e cap, lo coble executa un cicle de dança a la fin deu quau lo cavalièr se torna plaçar au costat de la cavalièra.

- Suu medish principi, se pòt plaçar lo cavalièr, tostemps d'arrea, un chic en davant e a D de la cavalièra, donc au dehens deu cerc. Lo cavalièr pòt guardar aquera posicion pendant 1 o 2 cicles de dança.

- Lo cavalièr pòt tanben plaçà's de tres quarts au dehens deu cerc. Alavetz a d'adaptar lo son pas tà dançar a D de la cavalièra.

Remarques : Toutes ces variantes peuvent être exécutées à l'instar du schéma de base d'aileurs, mains lâchées à partir de la fin de la 2^e pastorelle de la figure (Mesure 4). Pour donner plus de dynamisme à son évolution, le cavalier (qu'il tienne la main de sa cavalière ou pas) peut amplifier ses déplacements en faisant un sursaut dans le sens de la progression sur l'appui G de la Mesure 1 et/ou sur celui de la Mesure 3. Il peut personnaliser aussi son jeu par un jeté de jambe D (sur l'appui G de la Mesure 1), des moulinsets de mains ou lancés de bras, toujours sur le pas. Pour que le cavalier puisse se replacer sur la trajectoire, il est indispensable que la cavalière garde la trajectoire du déplacement du pas de base, en restant face au sens de progression.

2.3.5.1– Variantes individuelles permanentes

Recul en pas glissés latéraux (Mesures 3 et 4 sur les 3 appuis de la forme A)

Le cavalier orienté vers sa cavalière, recule sur 4 pas glissés latéraux. La rythmique du pas est alors :

2.3.5.2– Variante jeu

Le Jaç de la lèbe (le gîte du lièvre)

Sur la 2^e partie *fau* sauter, la progression s'arrête. Cavalier et cavalière se donnent les mains et sautent pieds joints, en rythme, sans décoller la pointe des pieds ou en relevant les pieds en arrière.

– flexion, sur *fau*

– détente vers le haut, sur *sau-*

– réception pieds joints sur *-tar*.

En fin de Mesure 3 et sur la Mesure 4, la flexion et la détente s'exécutent simultanément sur *sau-*. Sur ce schéma, on peut aussi danser la Biga bigueta (cf. *Tà dançar la Gasconha*, op. cit.)

Remarques : Aqueras variacions se pòden har tanben com dens l'esquèma de basa, d'aulhors en deishar las mans a partir de la fin de la 2^a pastorella de la figura (Mesura 4). Tà balhar mei d'endom au son anar, lo cavalier (tieni la man de la cavalièra o non) pòt har un subsaut dens lo sens de la progression sus l'empara G de la Mesura 1 e/o sus de la Mesura 3. Pòt tanben personalizar lo jòc son per un lançat de cama D (sus l'empara G de la Mesura 1), moinets de mans o lançats de braç, tostemps sus pas. Tà que's posca tomar plaçar lo cavalier sus la trajectòria, es indispensable que la cavalièra guardi la trajectòria deu desplaçament deu pas de basa, en demorar de cara au sens de progression.

2.3.5.1– Variantas individuauas permanentas

Arreculada en pas eslurrats lateraus (Mesuras 3 e 4 sus las 3 empa-
ras de la fòrma A)

Lo cavalier cap a la cavalièra, arrecula sus 4 pas eslurrats lateraus. La ritmica deu pas es alavetz :

2.3.5.2– Varianta jòc

Lo Jaç de la lèbe

Sus la 2^a partida *fau sautar*, s'estanca la progression. Cavalier e cavalièra se balhan la man e sautan pès joints, en ritme, shens despegar la punta deus pès o en relhevar los pès en darrèr.

1 saut sus las Mesuras 1 et 2, 2 sauts sus la Mesura 3, 1 saut sus la Mesura 4. Lo saut sus las paraulas *fau sautar* se hè de la faïçon aquesta :

– flexion sus *fau*

– detenta cap au haut, sus *sau-*

– recepcion pès joints sus *-tar*

En fin de Mesura 3 e sus la Mesura 4, la flexion e la detenta se hè a l'encòp sus *sau-*. Sus aqueth esquèma se pòt tanben dançar la Biga bigue - ta (cf. *Tà dançar la Gasconha*, op. cit.)

2.4– Rondeau des Petites Landes

Cette forme du rondeau s'apparente à la forme en couple. Il s'en différencie par la formation en chaînes courtes et par la structure, décalée d'une mesure (la Mesure 1 correspond à la Mesure 4 de la forme en couple...).

Formation :

Chaînes de 4 danseurs, les hommes aux extrémités : HFFH. Les chaînes sont disposées en rayons courbes (cf. dessin dans l'introduction p. 8)

Déplacement :

Mesures 1, 2, 3 – progression en avant, en oblique vers le centre (SAM), départ pied D.

Mesure 4 – recul (perpendiculairement à l'oblique).

Déplacement individuel :

Mesure 1 : sur place ou en progression avant.

C'est la Mesure 4 de la forme en couple, soit : changement de direction et l'amorce du déplacement vers l'avant.

♪ : appui pied D, posé côté (ou en avant).

♪ : déplacement du poids du corps à G, appui pied G sur place.

♪ : pied D posé en avant.

Note : le 1^{er} appui D peut être posé devant, le pied G se posant alors légèrement en deçà du pied D pour le 2^e appui.

Mesure 2 : progression en avant.

Appui pied G posé en avant, jambe D restant relâchée en arrière.

Mesure 3 : sur place, changement de direction.

C'est la Mesure 2 de la forme en couple, avec changement de direction (basculé du bas du dos).

Mesure 4 : recul.

C'est la Mesure 3 de la forme en couple, sur un appui (B). Le pied G est donc posé en arrière, à l'aplomb du bassin, la jambe D restant relâchée devant.

Variantes individuelles :

Le meneur peut faire une pastourèle sur la Mesure 2 et rester face à sa cavalière pendant 1 cycle ou 2. Celui qui toca se placera lui aussi face à sa cavalière, mais directement sans faire de pastourèle. Les cavaliers se repositionnent sur la chaîne lors du recul (Mesure 4).

2.4– Rondèu de las Petitas Lanas

Aquera fôrma deu rondèu es parenta de caractèr a la fôrma en coble. Que se'n diferencia per la formacion en cadenas bracas e per l'estructura, descalada d'ua mesura (la Mesura 1 correspon a la Mesura 4 de la fôrma en coble...).

Formacion :

Cadenas de 4 dançaires, òmis aus estrems : ÒHHÒ. Las cadenas son dispausadas en arrais corbs (cf. dessenh de l'introduccion, p. 8).

● Desplaçament :

Mesuras 1, 2, 3 : progression en avant, de bislau cap au centre (SAM), partir pè D.

Mesura 4 : arreculada (perpendiculara a l'oblica).

Desplaçament individuau :

Mesura 1 : sus plaça o en progression en davant.

Es la Mesura 4 de la fôrma en coble, sii : cambiament de direccion e lo començar deu desplaçament en davant.

♪ : empara pè D, pausat costat (o en davant).

♪ : desplaçament deu pes deu còs a G, empara pè G sus plaça.

♪ : Pè D pausat en davant.

Nòta : la 1^{ra} empara pòt estar pausada davant, lo pè G se pausa lavetz un chic en devath deu pè D tà la 2^{na} empara.

Mesura 2 : progression en davant.

Empara pè G pausat en davant, cama D demorant ehloisha en darrèr.

Mesura 3 : sus plaça, cambiament de direccion.

Es la Mesura 2 de la fôrma en coble, dab cambiament de direccion (capvirada deu malh).

Mesura 4 : arreculada.

Es la Mesura 3 de la fôrma en coble, sus ua empara (B). Lo pè G es pausat lavetz en darrèr, a l'aplomb deu malh, la cama D demorant ehloisha en davant.

Variantas individuauas :

Lo qui mia pòt har ua pastorèla sus la Mesura 2 e demorar de cara a la cavalièra pendant 1 cicle o 2. Lo qui toca se plaçarà eth tanben de cara a la cavalièra mes directament shens har la pastorèla. Los cavaliers se tornan trobar en plaça sus la cadena au moment de l'arreculada (Mesura 4).

3— Le Congo

3.1— Présentation générale de la danse

Il existe peu d'études sur le congo ⁽¹⁾. Les témoignages directs sont donc notre unique source d'information.

L'aire du congo s'étend de part et d'autre de la vallée de la Garonne. Si elle est réduite sur la rive droite, son extension sur la rive gauche, gasconne, devient importante et atteint dans les Landes, le bassin hydrographique de l'Adour (Marsan et Bas-Armagnac) et une partie du Gers (Samatan).

Exception faite du centre-ouest de la Grande Lande, où le congo est inconnu, son aire se superpose à celle du rondeau dont il emprunte localement le pas (ailleurs, c'est le pas de polka). Les traits chorégraphiques du congo, (la formation en quadrette, le salut du début, l'évolution indépendante des danseurs, le rôle des contre-partenaires) le rattachent à la contredanse ⁽²⁾ à laquelle il doit sans doute son origine.

L'appellation de la danse (congo, marin-congo, Marie-congo, menuet-congo) et les paroles de la mélodie support (pour danser le marin-congo, il faut être quatre matelots), pourraient induire un lien entre la navigation fluviale et maritime (commerce triangulaire entre Bordeaux, l'Afrique/Congo et les Antilles) et le répertoire des maîtres à danser qui faisaient partie des équipages. Les marins, de retour au pays, ont pu influencer le répertoire des danses nouvelles. La contredanse, adoptée et adaptée, devint le congo.

Il existe 2 façons de danser le congo sur l'ensemble de l'aire étudiée :

1) le congo dit rond où, après le salut, les cavaliers croisent, sur la périphérie de la quadrette, alternativement leur cavalière puis leur contre-cavalière (Marsan, est de la Grande Lande, Petites Landes, Bas-Armagnac).

2) le congo dit barrejat (mêlé) où cavaliers et cavalières traversent, par l'intérieur, la quadrette. Ce type de congo se rencontre sur l'aire de la forme en couple du rondeau et utilise donc ce pas (canton de Sore/Luxey, Préchacq, Captieux). Il existait aussi dans les Petites Landes où il côtoyait le rond.

Les musiques de congos et de rondeaux sont semblables. Cependant l'usage consacre à chacune de ces deux danses leur propre répertoire d'airs et de chansons. Contrairement au rondeau, la structure musicale est exclusivement régulière, sur des multiples de 4 mesures. À de rares exceptions près, il s'agit de pièces instrumentales de facture mélodique récente. Le style et la cadence sont ceux de formes de rondeau utilisées dans l'évolution (en chaîne ou en couple). Cf. carte des congos p. 2.

⁽¹⁾ ACPA : Bal de Garona 1991

⁽²⁾ De l'anglais country-dance, danse de campagne, ancienne danse où les danseurs se faisaient face-à-face. « Danse populaire d'origine anglaise exécutée soit en cercle (round) soit en couples face-à-face (front long way). Elle pénètre en France à la fin du XVIII^e siècle. De son évolution naquirent entre autres le cotillon (XVIII^e siècle) puis le quadrille (XIX^e siècle) ». Encyclopædia Universalis. Thesaurus, p. 447.

3— Lo Congò

3.1— Presentacion generau de la dança

Chics estudis existeishen suu congò ⁽¹⁾. Per consequent nos demora l'examen deus testimoniatges com hont unica d'informacion.

L'airau deu congò s'esten de part e d'auta de la vath de la Garona. S'es redusida sus l'arribèra dreita, l'espandida soa sus l'arribèra gaucha, gascona, vad importanta e atenh per las Lanas l'òla idrografica de l'Ador (Marsan e Armagnac baish) e ua part deu Gers (Samatan).

Manca lo centre-oèst de la Lana Gran, on es desconeshut lo congò, l'airau son se superpaua au deu rondèu deu pas deu quau e's serveishen locaument tà l'evolucio deus dançaires (aúlhors es lo pas de pòlca). Los trèits coreografics deu congò (formacio en quadreta, lo salut deu començar, l'evolucio independenta deus dançaires, lo ròtle deus contrapartenaris) permeten de disèr que la contradança ⁽²⁾ es a l'origina deu congò.

La denominacion de la dança (congò, marin-congò, Maria-congò, manuguet-congò) e las paraulas de la melodia supòrt (tà dançar lo marin-congò, que cau estar quate matelòts) poderèn induisèr un ligam dab la navegacion deus fluvis e maritima (comèrce triangular enter Bordèu, l'Àfrica-Congò e las Antilhas) e lo repertòri deus mèstes de dançar qui hasèvan partida deus equipatges. Los marins, tornats au país an podut influenciar lo repertòri de las danças navèras, de las quaus la contradança qui, adoptada e adaptada, e devienò lo congò.

Existeishen duas faïçons de dançar lo congò sus l'airau estudiat :

1) lo congò dit rond on, arron lo salut, los cavaliers croztan sus la periferia de la quadreta alternativament lor cavalièra puish lor contrapartenari (Marsan, èst de la Lana Gran, Petitas Lanas, Armanhac baish)

2) lo congò dit barrejat o mesclat on cavaliers e cavalièras traucan peu dehus la quadreta. Aqueth tipe s'encontra sur l'airau de la fòrma en coble deu rondèu e utiliza donc aqueth pas (canton de Sòre/Lucèsèr, Preishac, Capsius). Tanplan existiva dens las Petitas Lanas on costejava lo rond.

Las musicas de congòs e de rondèus son semblantas. Totun l'usatge consacra a cadua de las duas danças lor repertòri d'aires e de cançons. Contrairement au rondèu, l'estructura musicau es exclusivament regulara, sus multiples de 4 mesuras. S'ageish quasi tostemps de pèças instrumentaus, de factura melodica recenta. Com tau rondèu, l'estille e la cadència son adaptats au tipe de pas utilizat (en cadena o en coble). Cf. carta congòs p. 2.

⁽¹⁾ ACPA : Bal de Garona 1991

⁽²⁾ De l'anglés country-dance, dança de campanha, dança anciana en la quau los dançaires èran cara e cara. « Dança populara d'origina anglesa executada sii en cerc (round) sii en cobles cara e cara (front long way). Qu'arriba en França a la fin du siècle XVII^e. De l'evolucio soa vadon enter autes lo cotillon (siègle XVIII^e) puis lo quadrilh (siègle XIX^e) ». Encyclopædia Universalis. Thesaurus, p. 447.

Remarques :

1. La notion de « carré » pour indiquer le placement des danseurs lors du départ devient relative au cours de l'évolution, car le carré se transforme en parallélogramme à géométrie variable, les deux couples évoluant symétriquement. Ainsi quand il est précisé les danseurs reprennent leur place, en réalité, les cavaliers reviennent à leur place de départ alors que les cavalières s'arrêtent avant. Le carré initial est devenu parallélogramme.

2. Le congo, comme la contredanse, privilégie la relation, voire la complicité entre contre-partenaires.

Le simple fait de se regarder permet aux danseurs d'adapter leurs évolutions en fonction de celles de leurs contre-partenaires et, entre autres, de respecter une distance minimale lors des moments de rencontre.

3. De même, l'expression « salut », pour qualifier la Figure 1 du cycle, indique uniquement la rencontre des deux couples vers le centre, sans manifestation particulière (exemple : signe de tête, révérence...). C'est une simple introduction au cycle de la danse.

4. À propos du départ. Pour le congo dit rond, les quadrettes commencent ensemble.

Malgré l'absence de témoignages explicites, nous pouvons penser que c'est aussi le cas pour le congo dit barrejat.

En effet, au beau milieu d'un cycle, des danseurs pouvaient changer de quadrette par jeu, pour surprendre leurs partenaires.

De plus, quand l'espace manquait, un 2^e groupe de quadrettes attendait que les danseurs arrivent au terme de la danse pour exécuter à leur tour le congo.

Dans un cas comme dans l'autre cela n'était possible que si toutes les quadrettes dansaient ensemble, avec la même simultanéité chorégraphique.

Formation de départ : toutes les quadrettes sont alignées sur un rang ou sur deux selon leur nombre.

3.2— Congo rond

Cette forme de congo est pratiquée sur une partie de l'aire de la forme en chaîne du rondeau (cantons de Labrit et Marsan), sur l'ensemble des Petites Landes et au Houga (Gers).

Seules les formes du canton de Labrit (Vèrt) et des Petites Landes sont présentées.

3.2.1— Congo de Vert

Formation : en quadrettes.

Au départ, les quadrettes sont alignées. Chaque couple se tient main D/main D (schéma 1). Mais à l'inverse des autres formes de congos, les cavaliers sont à D de leur cavalière. Toutefois, par souci de normalisation, il est possible d'inverser les positions de départ (le cavalier à G de sa cavalière). Le sens de déplacement sur le carré sera alors inversé.

Pas : pas marché pour le salut, puis pas de la forme en chaîne du rondeau (Ygos/Labrit ou structure de base).

Déroulement :

- **Le salut** : sur 8 mesures

Mesures 1 et 2 : les couples avancent l'un vers l'autre, en 4 pas marchés, départ pied G.

Remarques

1. La notion de quarrat à endicar lo placement deus dancaires au moment deu partir vad relativa en cors d'évolution, puishque lo quarrat se muda en parallelograma de geometria variabla, los dus cobles evoluant simetricament. Atau, quan es precisat, los dancaires que tornan prener lor plaça, en realitat, que cau comprendre los cavaliers que tornan a la plaça lor de partença quan las cavalières s'estancan abans. Lo quarrat de partir s'es mudat en parallelograma.

2. Lo congo com la contradança, privilegia la relacion e autanplan la complicitat enter contra-partenaris.

Lo simple espair permet aus dancaires d'adaptar lors evolucions en foncion de las deus lors contrapartenaris e, enter autres, d'arrespectar ua distancia minimum aus moments de rencontre.

3. Tanben, l'expression « salut » à qualificar la 1^{re} figura deu cycle, endica sonque lo rencontre deus dus cobles cap au centre, shens manifestacion especiaua (exemple : signe deu cap, reverencia...). Es ua introduccion simpla au cycle de la danca.

4. A prepaus deu partir. Tau congo dit rond, las quadretas començan amassas.

A maugrat l'abséncia de testimoniatges explicites que podem pensar que lo cas es similar tau congo dit barrejat.

En effet, au bêth miei d'un cycle, uns dancaires podévan cambiar de quadreta per jòc, tà suspréner lors partenaris.

De mei quan mancava plaça, un 2^{me} grop de quadretas esperava qu'arrébessin los dancaires au cap de la danca tà har au lor torn lo congo.

Dens l'un cas com dens l'autre, n'era possible aquò qu'à la condicion que dancéssin las quadretas amassas, dab la medisha simultanéitat coreografica.

Formacion de partença : todas las quadretas son alinhadas sus un reng o dus segon lor nombre.

3.2— Congo rond

Aquera fôrma deu congo es practicada sus ua part de l'airau de la fôrma en cadena deu rondèu (cantons de Labrit et Marsan), sus l'ensemble de las Petitas Lanais e au Hogar (Gèrs).

Sonque las fôrmas deu canton de Labrit (Vèrt) e de las Petitas Lanais son presentadas aci.

3.2.1— Congo de Vèrt

Formacion : en quadretas.

Au partir son alinhadas las quadretas. Cada coble se tien man D/man D (esq. 1). Au contra de las autas fôrmas de congòs, los cavaliers son a D de las cavalières. Si volem « normalizar » las formacions, es possible d'inversar las posicions de partença (lo cavaliers a G de la cavalière). Lo sens de desplaçament suu quarrat es lavetz inversat.

Pas : pas marchat entau salut, puish pas de la fôrma en cadena deu rondèu (Igòs/Labrit o estructura de basa).

Debanar :

- **Lo salut** : sus 8 mesuras

Mesura 1 e 2 : los cobles s'avançaçan l'un de cap a l'autre, en 4 pas marchats en partir pè G.

Mesuras 3 e 4 : los cobles arreculan en 4 pas marchats.

Mesuras 3 et 4 : les couples reculent en 4 pas marchés.

Mesure 5 à 8 : les couples se croisent et traversent en 8 pas marchés, les cavaliers à l'extérieur, les cavalières à l'intérieur (schéma 2).

Au 4^e pas, la contre-cavalière, passant entre le cavalier et sa cavalière, les deux couples lèvent les bras et lâchent les mains quand ils se croisent. A partir de ce moment, les danseurs n'auront plus de contact physique entre eux jusqu'à la fin de la danse. A la fin du salut, les couples ont changé de côté et les partenaires sont vis-à-vis (schéma 3).

- **Lo rond** ou tour du carré : à faire ad libitum. Le tour nécessite 4 cycles de 4 mesures. Le pas de la forme en chaîne est utilisé sans discontinuité. Les cavaliers parcourent par l'extérieur le carré (SIAM) et croisent à chaque milieu de côté les cavalières qui évoluent, elles, à l'intérieur du carré (SAM).

Cycle 1 :

Mesures 1 et 2 : déplacement sur le côté du carré où les couples sont alignés.

Le cavalier croise sa cavalière, sur les 2 mesures de déplacement de la forme Ygos/Labrit. L'ensemble des quadrètes forme un couloir (schéma 3).

Mesures 3 et 4 : sur place.

Cavalier et cavalière ont échangé leur place. Ils exécutent le pas des Mesures 3 et 4 de la forme Ygos/Labrit ou de la structure de base (3 appuis par mesure). En fin de Mesure 4, les danseurs se retrouvent face à leur contre-partenaire pour la traversée suivante (schéma 4).

Cycle 2 : traversée.

Mesures 1 et 2 : les danseurs traversent en croisant leur contre-partenaire, les cavalières étant à l'intérieur. Le couloir est rompu (schéma 5).

Mesures 3 et 4 : les danseurs peuvent tourner (ou pas) sur eux-mêmes (SAM, c'est à dire épaule D en arrière) en fonction de leur agilité et/ou des nécessités chorégraphiques. Ils tournent donc, au maximum, une fois sur deux. En fin de Mesure 4, les danseurs se trouvent face à leur partenaire (schéma 6).

Esquema 2
schéma 2

Esquema 3
schéma 3

Esquema 4
schéma 4

Mesuras 5 a 8 : los cobles se crotzan e traucan en 8 pas marchats, cavalièrs au dehòra, cavalièras au dehens. Au 4^{au} pas, la contracavalièra, passant enter lo cavalièr e la cavalièra (esq. 2), los dus cobles lhèvan los braces e dèshsan las mans quan se crotzan. A partir d'aqueth moment, n'averàn pas mei nat contacte fisic los dançaires dinc a la fin de la dança. A la fin deu salut, los cobles an cambiat de costat e los partenaris son cap e cap (esq. 3).

- **Lo rond** o torn deu quarrat : a har ad libitum. Lo torn hè hrèita 4 cicles de 4 mesuras. Lo pas de la fòrma en cadena es utilizat de contunh. Los cavalièrs avançan sus un quarrat, en passar per l'exterior (SIAM) e crotzan a cada mitat de costat las cavalièras qui dançan, eras, a l'intèrior deu quarrat (SAM).

Cicle 1 :

Mesuras 1 e 2 : desplaçament suu costat deu quarrat on son alinhats los cobles.

Lo cavalièr crotza la cavalièra, sus las 2 mesuras de desplaçament de la fòrma Igòs/Labrit. L'ensemble de las quadrètes hè ua alea (esq. 3).

Mesuras 3 e 4 : sus plaça.

Cavalièr e cavalièra an escambiat la plaça. Hèn lo pas de las Mesuras 3 e 4 de la fòrma Igòs/Labrit o de l'estructura de basa (3 emparas per mesura). En fin de Mesura 4, los dançaires se tornan trobar de cara au/a la contrapartenari(a) tà la traversada seguenta (esq. 3).

Cicle 2 : traversada.

Mesuras 1 e 2 : los dançaires traucan en crotzar lor contrapartenari(a), las cavalièras estant en dehens. L'alea es des-hèita (esq. 5).

Mesuras 3 e 4 : los dançaires pòden virar (o pas) sus si medishes (SAM, valent a diser espal'ta D en darrèr) en foncion de lor agilessa e/o de las hrèitas coregraficas. Viran lavetz, au maximum, un còp sus dus. En fin de Mesura 4, los dançaires se tròban de cara a lor partenari (esq. 6).

Cycle 3 : les partenaires se croisent à nouveau, formant le couloir (schéma 6).

Cycle 4 : les contre-partenaires traversent en se croisant. Le couloir est rompu (schéma 7).

Remarques :

1. Une fois sur deux, quand les partenaires se croisent, les quadrettes forment un couloir.

2. Les danseurs ont toujours conscience de la place de leur partenaire ou de leur contre-partenaire. Ce repère leur permet de se repositionner. Pour cela il est indispensable de se regarder (une évidence souvent absente de nos jours !). De même, sur les Mesures 3 et 4 de chaque cycle, les danseurs, arrivés dans un angle du carré, se replacent par rapport à leurs voisins. Les quadrettes peuvent ainsi rester alignées sur deux rangées parallèles et former, sur les cycles impairs, le « couloir ».

Esquema 5
schéma 5

Esquema 6
schéma 6

Esquema 7
schéma 7

3.2.2– Congo dit rond des Petites Landes (Lencoacq/Retjons)

Formation : en quadrettes alignées. Chaque couple se tient main D/main D, le cavalier à G de sa cavalière (schéma 1).

Pas : pas de rondeau de la forme des Petites Landes.

Déroulement :

PARTIE 1 :

- **Figure 1** : salut sur 4 mesures.

Mesures 1 et 2 : les couples avancent l'un vers l'autre.

Mesures 3 et 4 : les couples reculent.

- **Figure 2** : mise en place sur 4 mesures.

Mesures 1 et 2 : les couples avancent l'un vers l'autre.

En fin de Mesure 2, les danseurs se lâchent les mains.

Esquema 1
schéma 1

Cicle 3 : los partneris tornan crotzar, hant l'alea (esq. 6).

Cicle 4 : los contrapartneris traucan e se crotzan. L'alea es rompuda (esq. 7).

Remarcas :

1. A còp passat, quan se crotzan los partneris, las quadretas hèn ua alea.

2. Los dançaires an tostemps consciéncia de la plaça deu lor partneri o contrapartneri. Aquera marca lor permet de tornar prèmer la plaça. Ta d'aquò har es indispensable de s'espriar (ua evidéncia sovent absenta uei lo dia !). Tanben sus las Mesuras 3 e 4 de cada cicle, los dançaires arribats en un caire deu quarrat se tornan plaçar per rapòrt aus vesins. Las quadretas pòden atau demorar alinhadas sus dus rengs parallèles e formar suu cicles impars l'alea.

3.2.2– Congò dit rond de las Petitas Lanais (Lencoac/Retjons)

Formacion : en quadretas alinhadas. Cada coble se tien man D/man D, lo cavalier se tròba a G de la cavalièra (esq. 1).

Pas : pas de rondèu de la fòrma de las Petitas Lanais.

Debanar :

PARTIDA 1 :

- **Figura 1** : salut sus 4 mesuras.

Mesuras 1 e 2 : los cobles avançan l'un de cap a l'autre.

Mesuras 3 e 4 : los cobles arreculan.

- **Figura 2** : mesa en plaça sus 4 mesuras.

Mesuras 1 e 2 : los cobles avançan l'un de cap a l'autre. En fin de Mesura 2, los dançaires se deïshan las mans.

Mesures 3 et 4 :

1. Évolution du cavalier (schéma 2)

Sur la Mesure 3 les cavaliers s'arrêtent au centre et après un quart de tour sur place, se retrouvent face à face. Léger recul sur la Mesure 4.

2. Évolution de la cavalière (schéma 2)

La cavalière continue la traversée sur la Mesure 3. Sur la Mesure 4, tour sur elle-même (côté épaule G) et termine face à son cavalier.

PARTIE 2 :

● **Figure 3 :** le rond ad libitum sur un cycle de 8 mesures.

Les cavaliers se déplacent dans le SAM et les cavalières dans le SIAM afin de se croiser.

Mesures 1 et 2 : les partenaires vont à la rencontre l'un de l'autre, les cavaliers par l'extérieur, les cavalières par l'intérieur (schéma 3).

Mesures 3 et 4 :

1. Évolution du cavalier (schéma 4)

Sur la Mesure 3, les cavaliers, tout en restant sur place, se positionnent face à face, puis sur la Mesure 4, reculent légèrement.

2. Évolution de la cavalière (schéma 4)

La cavalière continue la traversée sur la Mesure 3. Sur la Mesure 4, elle tourne sur elle-même (épaule D) et termine face à son contre-cavalier.

PARTIE 3 : reprise, les danseurs croisant cette fois-ci leur contre-partenaire et ainsi de suite (schémas 5 et 6).

Remarques :

1. Hormis le salut il ne peut y avoir de repère au sol. La rotation du parallélogramme de base se fait en fonction du positionnement des danseurs. Ce même positionnement détermine le placement des danseuses.
2. Le congo dit barrejat était dansé dans cette région mais nous n'avons pu le collecter.

Esquéma 3 schéma 3

Esquéma 4 schéma 4

Mesuras 3 e 4 :

1. Evolucion deu cavalier (esq. 2)

Sus la Mesura 3 los cavaliers s'estancan au centre e arron un quart de torn sus plaça, se tornan trobar cap e cap. Leugèra reculada sus la Mesura 4.

2. Evolucion de la cavalièra (esq. 2)

La cavalièra persegueish la traversada sus la Mesura 3. Sus la Mesura 4, torn sus si medisha (costat espatla G) e acaba de cara au cavalier.

PARTIDA 2 :

● **Figura 3 :** lo rond ad libitum sus un cycle de 8 mesuras.

Los cavaliers se desplaçan en SAM e las cavalièras en SIAM tà permèter de crotzar-se.

Mesuras 1 e 2 : los partenaris van a l'encontre l'un de l'autre, los cavaliers per dehòra, las cavalièras per dehens (esq. 3).

Mesuras 3 e 4 :

1. Evolucion deu cavalier (esq. 4)

Sus la Mesura 3, los cavaliers, en tot demorar sus plaça, se hican cap e cap, puish sus la Mesura 4, arreculan un chic.

2. Evolucion de la cavalièra (esq. 4)

La cavalièra persegueish la traversada sus la Mesura 3. Sus la Mesura 4, vira sus si medisha (espatla D) e acaba de cara au contracavalièr.

PARTIDA 3 : represa, los dançaires crozant aqueste còp lor contrapartenari e atau de seguir (esquemas 5 e 6).

Remarcs :

1. En dehòra deu salut no's pòden pas reperar au sòu. La rotacion deu parallélograma de basa es foncion de la posicion deus dançaires. Aquera posicion determina lo plaçament de las dançaires.
2. Lo congo dit barrejat èra dançat en aquera la region mes non podom collectà'u.

Esquéma 5 schéma 5

Esquéma 6 schéma 6

3.2.3– Variante du congo des Petites Landes (Roquefort/Puydessaux)

Cette variante se différencie du congo de référence précédent (dit congo de Lencouacq) par le pas. Ce changement modifie légèrement l'évolution du cavalier. Celle-ci est plus enlevée. Toutefois la structure reste la même.

Formation : en quadrette identique à celle de la forme précédente. Chaque couple se tenant main D/main D, le cavalier à G de la cavalière (schéma 1).

Pas : il s'apparente au pas de polka. Le pas de rondéau, dans cet endroit a perdu sa structure d'origine, le congo utilise donc un pas « bâtard » proche de la polka. Le pas de rondéau de la forme des Petites Landes (Lencouacq/Retjons) peut être introduit sans problème.

Déroulement : la structure (salut et rond) est identique à celle de la forme précédente, les modifications ne concernent que l'évolution des cavaliers.

PARTIE 1 :

À la fin du salut (schéma 2), les cavaliers, sur la Mesure 3 vont à la rencontre l'un de l'autre.

PARTIE 2 : sur le rond (schéma 3).

Mesures 1 et 2 : les cavaliers reculent de biais (45°) dans le SAM (schéma 3). Ils peuvent effectuer un tour sur eux-mêmes en fin de Mesure 1. En début de Mesure 2, les 4 danseurs sont alignés, cavaliers à l'extérieur et cavalières à l'intérieur.

Mesures 3 et 4 : les cavaliers avancent l'un vers l'autre, face au centre (schéma 4).

Remarques :

Le toné de cette variante se danse sans repère au sol comme pour la forme précédente (Lencouacq/Retjons). Les cavalières se déplacent et se repositionnent par rapport aux cavaliers qui sont les repères. Quand le parallélogramme se reconstitue, la quadrette a effectué une rotation (SAM) d'environ 45° par rapport au cycle précédent.

Esquema 1
schéma 1

Esquema 2
schéma 2

Esquema 3
schéma 3

Esquema 4
schéma 4

3.2.3– Varianta deu congò de las Petitas Lanàs (Rôcahôrt/Poi-de-Saus)

Que's diferencia aquera varianta de la varianta de referència qui davanteja (dit congò de Lencoac) peu pas. Aqueth cambiament modifica un chic l'evolució deu cavalier. Es mei enlevada. Totun l'estructura demora la medisha.

Formacion : en quadreta identica a la de la forma qui davanteja. Cada coble se tien man D/main D, lo cavalier se tròba a G de la cavalièra (esq. 1).

Pas : sembla lo pas de pòlca. En aqueth parçan, lo pas de rondèu s'a perdut l'estructura pròpia, çò qui hè que lo pas emplegat tau congò se tròba abastardit. Lo pas de rondèu de la forma de las Petitas Lanàs (Lencoac/Retjons) se pòt introduzir shens nat problèma.

Debanar : l'estructura (salut e rond) es la medisha com la de la forma qui davanteja, las modificacions pertòcan l'evolució deus cavaliers e sonque.

PARTIDA 1 :

A la fin deu salut (Figura 2, los cavaliers, sus la Mesura 3 van a l'encontre l'un de l'autre.

PARTIDA 2 : suu rond. (esq. 3)

Mesuras 1 e 2 : los cavaliers arreculan de bislau (45°), en SAM. Pòden virar d'un torn sus si mesdishes en fin de Mesura 1 (esq. 3). En començar de Mesura 2, los 4 dançaires son alinhats, cavaliers en dehòra e cavalièras en dehens.

Mesuras 3 e 4 : Los cavaliers avançan l'un de cap a l'autre de cara au centre (esq. 4).

Remarcas :

Lo rond d'aquera varianta se dança shens localizacion au sòu com tà la dança qui davanteja (Lencoac/Retjons). Las cavalièras se desplaçan e tornan gahar la posicion per rapòrt aus cavaliers qui son las marcas. Quan se torna har lo parallélograma, la quadreta a hèit ua rotacion (SAM) de haut o baish 45° per rapòrt au cicle qui davanteja.

3.3– Congo barrejat

Structure comparée des formes de Luxey et Captieux

Luxey

PARTIE 1 (8 mesures)

Figure 1 : 1^{er} salut sur 4 mesures

Figure 2 : 2^e salut sur 4 mesures

PARTIE 2 (8 mesures)

Figure 3 : 1^{er} épi sur 4 mesures

Figure 4 : 2^e épi sur 4 mesures

PARTIE 3 (12 mesures)

Figure 5 : 1^{re} traversée sur 6 mesures

Figure 6 : 2^e traversée sur 6 mesures

PARTIE 4 (8 mesures)

Figure 7 : retour sur 2 mesures

Captieux

Figure 1 : 1^{er} salut sur 4 mesures

Figure 2 : « pastourelle » sur 4 mesures

Figure 3 : 2^e salut sur 4 mesures

Figure 4 : épi sur 4 mesures

Figure 5 : 1^{re} traversée sur 6 mesures

Figure 6 : 2^e traversée sur 6 mesures

Figure 7 : retour sur 2 mesures

Particularité : l'analyse des collectages des deux formes de congos barrejats présentées ci-après, permet d'établir que les danseurs évoluent sur un cycle de 30 mesures et non sur 4 cycles de 8 mesures (soit 32 mesures) conventionnels.

Les impulsions structurantes sont donc les seuls repères effectifs. Il semblerait que le congo s'achève quand danseurs et musiciens se retrouvent sur une fin de cycle commune.

3.3.1–Forme de Luxey/Sore

Formation : en quadrettes alignées.

De sa main D, le cavalier tient en position de contre-danse, la main G de sa cavalière (comme pour la forme en couple du rondeau). (schéma 1).

Pas : celui du rondeau (forme en couple), cependant dès la 2^e partie (après le salut), les danseurs doivent « adapter » leur pas à l'évolution. Ils évoluent sur des cycles de 2 mesures ($6/8 = 2/4$).

Déroulement :

PARTIE 1 : 2 saluts (2 fois 4 mesures)

- **Figure 1** : 1^{er} salut, sur 4 mesures (schéma 2).

Mesures 1 et 2 : les couples avancent l'un vers l'autre, sur le pas de rondeau mains tenues.

Mesures 3 et 4 : les couples reculent, toujours en pas de rondeau.

Esquema 1
schéma 1

3.3– Congò barrejat

Estructura comparada de las fôrmas de Lucsèir e Capsius

Lucsèir

PARTIDA 1 (8 mesuras)

Figura 1 : 1^{er} salut sus 4 mesuras

Figura 2 : 2^{ou} salut sus 4 mesuras

PARTIDA 2 (8 mesuras)

Figura 3 : 1^{ra} pica sus 4 mesuras

Figura 4 : 2^{ou} pica sus 4 mesuras

PARTIDA 3 (12 mesuras)

Figura 5 : 1^{ra} traversada sus 6 mesuras

Figura 6 : 2^{ou} traversada sus 6 mesuras

PARTIDA 4 (8 mesuras)

Figura 7 : tornar sus 2 mesuras

Capsius

Figura 1 : 1^{er} salut sus 4 mesuras

Figura 2 : « pastorèla » sus 4 mesuras

Figura 3 : 2^{ou} salut sus 4 mesuras

Figura 4 : pica sus 4 mesuras

Figura 5 : 1^{ra} traversada sus 6 mesuras

Figura 6 : 2^{ou} traversada sus 6 mesuras

Figura 7 : tornar sus 2 mesuras

Particularitat : l'analisi deus collectatges de las duas fôrmas de congòs barrejats mentavudas arron, permet d'establi que los dançaires dançan sus un cycle de 30 mesuras e non suus 4 cycles de 8 mesuras (siin 32 mesuras) convencionaus.

Las impulsions estructurantas son lavetz las solas marcas efectivas. Semblaré lo congò s'acabèssi quan dançaires e musicians s'arretrobàn amassas sus ua fin de cycle commune.

3.3.1– Fôrma de Lucsèir/Sòre

Formacion : en quadretas cap e cap alinhadas.

De la man D lo cavalier tien, en posicion de contradança, la man G de la cavalièra (com dens la fôrma en coble deu rondèu) (esq. 1).

Pas : lo deu rondèu (fôrma en coble), totun tanlèu la 2^{ou} partida (arron lo salut), deven los dançaires « adapter » lor pas a l'evolucion. Que dançan sus cycles de 2 mesuras ($6/8 = 2/4$).

Debanar :

PARTIDA 1 : 2 saluts (2 còps 4 mesuras).

- **Figura 1** : 1^{er} salut, sus 4 mesuras (esq. 2).

Mesuras 1 e 2 : los cobles avançan l'un de cap a l'aute, suu pas de rondèu, mans tiendudas.

Mesuras 3 e 4 : los cobles arreculan, tostemps en pas de rondèu.

- **Figure 2** : 2^e salut sur 4 mesures.

Mesures 1 et 2 : les couples avancent l'un vers l'autre, mains tenues. En fin de Mesure 2, les danseurs se lâchent les mains et amorcent le retour.

Mesures 3 et 4 : chacun revient à sa place, en tournant sur épaule G, mais les cavalières restent légèrement en avant par rapport à leur point de départ (schéma 2).

NB : dans un premier temps, pour les danseurs qui n'ont pas bien intégré le déplacement de la pastorelle, il est préférable d'effectuer tous les retours en reculant, donc sans tourner.

- **PARTIE 2** : 2 épis (2 fois 4 mesures).

- **Figure 3** : 1^{er} épi (4 mesures)

Mesures 1 et 2 : les danseurs avancent vers le centre en changeant de côté (schéma 4). Les cavaliers règlent leur évolution sur celle de leur contre-cavalière, d'où la nécessité de se regarder.

Les cavalières légèrement en avant effectuent une oblique vers leur G et finissent un peu au-delà de la médiane (schéma 3).

Les cavaliers passent derrière leur cavalière en effectuant une trajectoire en arc-de-cercle vers la D du centre. Les cavaliers se positionnent face à leur contre-cavalière, donc légèrement en deçà de la médiane (schéma 4).

Mesures 3 et 4 : recul des danseurs après un demi-tour sur épaule G (ou en reculant) qui ont donc changé de place, les cavalières restent toujours légèrement en avant (schéma 5).

- **Figure 4** : 2^e épi sur (4 mesures).

Cette figure est l'inverse de la précédente (1^{er} épi, Figure 3) Les danseurs retrouvent la place qu'ils occupaient au début de la Figure 3.

- **PARTIE 3** : 2 traversées (2 fois 6 mesures).

● **Figure 5** : 1^{re} traversée (2 fois 6 mesures). Les déplacements des cavaliers et des cavalières sont différents.

Esquema 2
schéma 2

Esquema 3
schéma 3

Esquema 4
schéma 4

Esquema 5
schéma 5

- **Figura 2** : 2^{ou} salut sus 4 mesures.

Mesuras 1 e 2 : los cobles avançan l'un de cap a l'autre, mans tienudas. En fin de Mesura 2, los dançaires se dèishan las mans e començan lo tornar.

Mesuras 3 e 4 : cadun se'n torna en plaça soa, en virar sus espalta G mes las cavalièras demoran un chic en davant per rapòrt au lor punt de partença (esq. 2).

NB : en un prumèr temps que conseilham, aus dançaires qui n'an pas plan integrat lo desplaçament de la pastorella, de har tots los tornans en arrecular, donc shens virar.

- **PARTIDA 2** : 2 picas (2 còps 4 mesures)

- **Figura 3** : 1^{ra} pica (4 mesures).

Mesuras 1 e 2 : los dançaires avançan dinc a la mediana deu quarrat en cambiari de costat (esq. 4). Los cavalièrs règlan l'evolucion lor sus la de la contracavalièra, d'on la necessitat de s'espier.

Las cavalièras un chic en davant hèn ua oblica cap a G e acaban un chic en delà de la mediana (esq. 3).

Los cavalièrs passan darrèr lor cavalièra en har ua trajectòria en arc de cerc cap a la dreita deu centre. Los cavalièrs se hican de cara a la contracavalièra, donc un chic en deçà de la mediana (esq. 4).

Mesuras 3 e 4 : arreculada deus dançaires en virar un mieï torn sus espalta G (o en arrecular). Qu'an cambiati lavetz de plaça, las cavalièras demoran tostemps un chic en davant (esq. 5).

- **Figura 4** : 2^{ou} pica (4 mesures).

Aquera figura es l'inversa de la qui davanteja (1^{ra} pica, Figura 3). Los dançaires arretroban la plaça qu'avèvan au començar de la Figura 3.

- **PARTIDA 3** : 2 traversadas (2 còps 6 mesures).

● **Figura 5** : 1^{ra} traversada (2 còps 6 mesures). Los desplaçaments deus cavalièrs e de las cavalièras son diferents.

1. **Évolution de la cavalière** : le « six » inversé (schéma 6)

Mesuras 1 et 2 : la cavalière traverse rapidement, en diagonale, afin de libérer l'espace central où se croiseront les cavaliers en Mesure 3.

Mesure 3 : quand la cavalière arrive au point de départ de sa contre-cavalière, virage sur sa G.

Mesure 4 : la cavalière avance un peu au-delà de la médiane (le dessin au sol de la trajectoire de la cavalière sur les 4 mesures s'apparente à une crose).

Mesure 5 : la cavalière exécute un 1^{er} demi-tour à G.

Mesure 6 : elle effectue un 2^e demi-tour à G et se retrouve à l'endroit occupé en fin de Mesure 3, face au centre, donc à la place occupée par sa contre-cavalière au début de la traversée (Figure 5). Le dessin au sol effectué au cours de ces 6 mesures s'apparente à un « six » inversé.

2. **Évolution du cavalier** (schéma 7) :

Mesuras 1 et 2 : le cavalier avance légèrement au-delà de la moitié du côté du carré d'origine.

Mesuras 3 et 4 : les cavaliers traversent parallèlement à la médiane du carré d'origine et se croisent sur épaule D. En fin de Mesure 4, ils se trouvent face à leur contre-cavalière (échange visuel).

Mesuras 5 et 6 : le cavalier gagne la position occupée par son contre-cavalier au début de la traversée (Figure 5), soit en avançant après avoir viré sur épaule G, soit en reculant.

Remarques : le cavalier doit toujours avoir conscience de la position de sa contre-partenaire.

Ils se retrouvent face à face en fin de Mesure 4 et en fin de Mesure 6.

À la fin de la Figure 5 (1^{re} traversée), les couples ont inversé leur position de départ.

Les schémas représentent la position des danseurs :

schéma 8 : fin de Mesure 2

schéma 9 : fin de Mesure 4

schéma 10 : fin de Mesure 6

Esquema 6
schéma 6

Esquema 7
schéma 7

Esquema 8
schéma 8

Esquema 9
schéma 9

Esquema 10
schéma 10

1. **Evolution de la cavalière** : lo « sheis » inversat (esq. 6).

Mesuras 1 e 2 : la cavalièra trauca rapidament, de cap au còrn opausat, a fins de liberar l'espaci centrau on se crotzaràn los cavalièrs en Mesura 3.

Mesura 3 : quan arriba au punt de partença de la contracavalièra, la cavalièra, hè ua virada sus la soa G.

Mesura 4 : la cavalièra avança dinc a despassar la mediana deu quarrat (lo dessenh au sòu de la trajectòria de la cavalièra es tanhent deu d'un grip).

Mesuras 5 : la cavalièra hè 1^{er} miei torn a G.

Mesuras 6 : hè un 2^{eu} miei torn a G e se torna trobar a l'endret ocupat en fin de Mesura 3, cara au centre, donc a la plaça ocupada per la contracavalièra au començar de la traversada (Figura 5). Lo dessenh au sòu, hèit pendent aqueras sheis mesuras, es tanhent d'un « sheis » inversat.

2. **Evolution deu cavalier** (esq. 7) :

Mesuras 1 e 2 : lo cavalier avança un chic enlà de la mediana deu costat deu quarrat d'origina.

Mesuras 3 e 4 : los cavalièrs traucan en parallèle a la mediana deu quarrat d'origina e se crotzan sus espatla D. En fin de Mesura 4 se tròban de cara a la contracavalièra (escambi visiau).

Mesuras 5 e 6 : lo cavalier ganha la posicion ocupada peu contracavalièr au començar de la traversada (Figura 5), sii en avançar arron aver virat sus espatla G, sii en arrecular.

Remarcs : lo cavalier deu tostemps aver consciéncia de la posicion de la contracavalièra. Se toman trobar cap e cap en fin de Mesura 4 e en fin de Mesura 6. A la fin de la Figura 5 (1^{re} traversada), los cobles an inversat lor posicion de partença.

Los esquemas representan la posicion deus dançaires :

esquema 8 : fin de Mesura 2

esquema 9 : fin de Mesura 4

esquema 10 : fin de Mesura 6

- **Figure 6** : 2^e traversée (6 mesures).

– les **cavalières** refont en sens inverse le déplacement de la 1^{re} traversée (« six » inversé) et terminent à la place occupée au début de la 1^{re} traversée.

– l'évolution des cavaliers est différente :

Mesures 1, 2, 3 et 4 : même déplacement en sens inverse que pour la 1^{re} traversée (Mesures 1 et 2 = moitié du côté ; Mesures 3 et 4 = médiane) :

Mesures 5 et 6 : déplacement différent (médiane). Au lieu de revenir, les cavaliers traversent de nouveau parallèlement à la médiane, et se croisent épaule D (ils changent donc de côté de médiane par rapport au 1^{er} croisé en Mesures 3 et 4) (schéma 11).

Remarques : les schémas représentent les positions des danseurs.

Schéma 12 : fin de Mesure 2

Schéma 13 : fin de Mesure 4

Schéma 14 : fin de Mesure 6

PARTIE 4 : le retour

- **Figure 7** : (2 mesures).

Mesure 1 : 1^{er} temps, le cavalier frappe des mains, en faisant un pas vers sa cavalière.

2^e temps, le couple se reconstitue (position danse moderne).

Mesure 2 : 1^{er} temps, les danseurs préparent l'impulsion en fléchissant les jambes.

2^e temps, sur la détente, le cavalier fait tourner sa cavalière en la soulevant.

Les couples ayant retrouvé leur place initiale en fin de Mesure 2 (schéma 15), ils recommencent immédiatement le cycle suivant, malgré le décalage avec la mélodie.

Remarque : Le congo se termine au bout de 8 cycles de danse. En effet 8 cycles de danse (8 fois 30 mesures = 240 mesures), correspondent à 7 cycles musicaux et demi (un cycle est composé d'une mélodie de 16 mesures et de sa reprise), soit un total de 240 mesures ((7 fois 32 mesures) + 16 mesures).

Esquéma 13
schéma 13

Esquéma 14
schéma 14

Esquéma 15
schéma 15

Esquéma 11
schéma 11

Esquéma 12
schéma 12

- **Figura 6** : 2^{aa} traversada (6 medidas).

– las **cavaliéras** toman har en sens invèrse lo desplaçament de la 1^{ra} traversada (« sheis » inversat) entà arribar au punt iniciu de partença de la 1^{ra} traversada.

– l'evolucio deus **cavalièrs** es diferenta :

Mesuras 1, 2, 3 e 4 : medish desplaçament en sens invèrse com tà la 1^{ra} traversada (Mesuras 1 e 2 = mitat deu costat ; Mesuras 3 e 4 = mediana).

Mesuras 5 e 6 : desplaçament diferent (mediana). En plaça de tornar, los cavalièrs tornan travèrsar parallèlament a la mediana e se croznan sus espatla D (que cambian lavetz de costat de mediana per rapòrt au 1^{er} crotzat en Mesuras 3 e 4) (esq. 11).

Remarcs : Los esquèmas representan la posicion deus dançaires.

esquèma 12 : fin de Mesura 2

esquèma 13 : fin de Mesura 4

esquèma 14 : fin de Mesura 6

PARTIDA 4 : lo tornar

- **Figura 7** : (2 mesures)

Mesura 1 : 1^{er} temps, lo cavalièr truca las mans, hant un pas cap a la soa cavalièra.

2^{aa} temps, lo coble se torna har (posicion dança modernà).

Mesura 2 : 1^{er} temps, los dançaires aprèstan l'impulsion en plegar las camas.

2^{aa} temps, sus la detenta, lo cavalièr hè virar la cavalièra en la susllevar.

Los cobles un còp tornat trobar la plaça iniciu en fin de Mesura 2 (esq. 15), tornan començar de tira lo cycle seguent, a maugrat lo descalatge dab la melodia.

Remarca : s'acaba lo conço au cap de 8 cycles de dança. En effet 8 cycles de dança (8 còps 30 mesures = 240 mesures), corresponen a 7 cycles musicaux e miec (un cycle es compausat d'ua melodia de 16 mesures e de la represa soa), sia un totau de 240 mesures ((7 còps 32 mesures) + 16 mesures).

Congò de Lucsèir

Fig. 6, mes. 3

Fig. 6, mes. 4

Fig. 6, mes. 5

3.3.2– Forme de Captieux

Les différences avec la forme précédente portent sur le style du pas, l'organisation des figures dans les PARTIES 1 et 2 et enfin le déplacement des cavaliers dans les 2 traversées (PARTIE 3).

Formation : identique à la forme de Luxey, en quardrettes alignées, mais les couples se tiennent main D, main D (schéma 1).

Pas : les danseurs évoluant sur le pas de rondeau (forme en couple de Captieux), ils adaptent leur déplacement à cette forme : sur les mesures impaires, déplacement franc (en avant ou en arrière) et sur les mesures paires, sur place.

Déroulement :

PARTIE 1 : 1^{er} salut et pastourelle (2 fois 4 mesures).

● **Figure 1** : 1^{er} salut (4 mesures) (schéma 2).

Mesures 1 et 2 : les couples avancent l'un vers l'autre, les couples se donnant la main D.

Mesures 3 et 4 : les couples reculent.

3.3.2– Fòrma de Capsius

Las diferéncias dab la fòrma qui davanteja pòrtan sus l'estil de deu pas, l'organizacion de las figuras dens las PARTIDAS 1 e 2 e enfin lo desplaçament deus cavaliers dens las 2 traversadas (PARTIDA 3).

Formation : identica a la fòrma de Lucsèir, en quardretas alinhadas mes los cobles se tiènen man D/man D (esq. 1).

Pas : los dançaires hènen lo pas de rondeu (fòrma en coble de Capsius), adaptan lor desplaçament a aquera fòrma : sus las mesuras imparas, desplaçament franc (en davant o en darrèr) e sus las mesuras parars, sus plaça.

Debanar :

PARTIDA 1 :

● **Figura 1** : 1^{er} salut (4 mesures) (esq. 2).

Mesuras 1 e 2 : los cobles avançan l'un de cap a l'autre, los cobles se dan la man D.

Mesuras 3 e 4 : los cobles arreculan.

- **Figure 2** : pastourelle (4 mesures).

Mesures 1 et 2 : les couples avancent de nouveau l'un vers l'autre (vers le centre. En fin de Mesure 2, cavaliers et cavalières sont face à face (schéma 3).

Mesure 3 : le cavalier fait passer la cavalière sous son bras (pastourelle).

Mesure 4 : les danseurs ayant changé de côté, ils se lâchent les mains et reculent sans atteindre toutefois le niveau du départ du salut (schéma 4).

Remarque : à partir de cet instant, le cavalier règle son évolution en fonction de celle de sa contre-cavalière. Le couple ne se reconstituera qu'en PARTIE 4 (Figure 7).

PARTIE 2 : 2^e salut et épi (2 fois 4 mesures)

- **Figure 3** : 2^e salut (4 mesures).

Mesures 1 et 2 : les danseurs s'avancent vers leur contre-partenaire (schéma 4).

Mesures 3 et 4 : chacun revient à sa place, en tournant sur épaule G, mais les cavalières restent légèrement en avant par rapport à leur point de départ.

Remarque : l'analyse des collectages indique qu'à ce moment précis, le contact entre danseurs est d'ordre visuel et non gestuel. L'échange de gestes (mains tenues) est exceptionnel et ne peut en aucun cas être considéré comme une constante chorégraphique.

- **Figure 4** : épi (4 mesures)

Mesures 1 et 2 : les danseurs s'avancent vers le centre en changeant de côté, les cavaliers réglant leur évolution sur celle de leur contre-cavalière.

Les cavalières, légèrement en avant, effectuent une oblique vers la D et finissent un peu au-delà de la médiane (schéma 5).

Les cavaliers passent derrière leurs cavalières en effectuant une trajectoire en arc-de-cercle vers le centre G. Ils se retrouvent, légèrement en deçà de la médiane, face à leur contre-cavalière, d'où la nécessité (une fois de plus) de garder le contact visuel (schéma 6).

Mesures 3 et 4 : recul des danseurs après un demi-tour sur leur épaule G (ou en reculant). Les cavaliers retrouvent leur place initiale (départ Figure 1), les cavalières sont légèrement en avant (schéma 7).

Esquema 3
schéma 3

Esquema 4
schéma 4

Esquema 5
schéma 5

Esquema 6
schéma 6

- **Figura 2** : pastorèla (4 mesures).

Mesuras 1 e 2 : los cobles tornan avançar l'un de cap a l'autre, de cap au centre. En fin de Mesura 2, cavaliers e cavalières son cap e cap (esq. 3).

Mesura 3 : lo cavalièr hè passar la cavalièra devath deu son braç (pastorèla).

Mesura 4 : los dançaires an cambià de costat, se deïshan las mans e arreculan shens arribar totun au nivèu deu partir deu salut (esq. 4).

Remarca : d'aquí enlà lo cavalièr règla la soa evolució en foncío de la de la contracavalièra. Lo coble ne se tornarà har que'n PARTIDA 4 (Fig. 7).

PARTIDA 2 : 2^{au} salut e arrastèra (2 còps 4 mesures)

- **Figura 3** : 2^{au} salut (4 mesures).

Mesuras 1 e 2 : los cobles avançan cap aus contrapartenaris (esq. 5).

Mesuras 3 e 4 : cadun se'n torna en plaça soa, en virar sus espatla G mes las cavalièras demoran un chic en davant per rapòrt au lor punt de partença.

Remarca : l'analisi deus collectatges endica qu'en aqueth moment, lo contacte enter dançaires es visuau sonque e non gestuau. L'escambi de gèstes (mans tenudas) es excepcio nau e non pòt estar en nat cas considerat come ua constanta coregrafica.

- **Figura 4** : arrastèra (4 mesures).

Mesuras 1 e 2 : s'avancan los dançaires cap au centre en cambià de costat, los cavalièrs règlan l'evolució sus la de la contracavalièra.

Las cavalièras, un chic en davant, van de bislau cap a D en acabar un chic delà la mediana (esq. 5).

Los cavalièrs passan darrèr las cavalièras en tot har un desplaçament laterau en arc de cerc cap au centre G. Un chic en deçà de la mediana, se tròban de cara a la contracavalièra, e ací tanben necessitat de guardar lo contacte visuau (esq. 6).

Mesuras 3 e 4 : arreculada deus dançaires arron un miei torn sus espatla G (o en arrecular).

Los cavalièrs tornan trobar la lor plaça inicialu (partir Figura 1), las cavalièras son un chic en davant (esq. 7).

PARTIE 3 : 2 traversées (2 fois 6 mesures)

- **Figure 5** : 1^{re} traversée (6 mesures).

Cavaliers et cavalières évoluent différemment.

Le déplacement des **cavalières** (« six » inversé) et le pas, toujours en avançant, sont identiques à la forme de Luxey/Sore (schéma 8).

L'évolution des **cavaliers** est différente (schéma 9).

Mesures 1 et 2 : le cavalier avance jusqu'à la moitié du côté du carré d'origine.

Mesure 3 : les cavaliers traversent en oblique et se croisent (épaule D).

Mesure 4 : arrivés à la place occupée par leur contre-cavalier, demi-tour sur place sur épaule G.

Mesure 5 : pas en avant et demi-tour épaule G.

Mesure 6 : demi-tour, épaule G, pour se repositionner face à la contre-cavalière.

Remarque : cavaliers et cavalières effectuent tous dans le même sens (épaule G) un demi-tour sur la Mesure 4 et un tour complet sur les Mesures 5 et 6. C'est une constante de la chorégraphie car elle est exécutée dans tous les collectages.

Les schémas représentent les positions des danseurs.

Schéma 10 : fin de la Mesure 2

Esquema 7
schéma 7

Esquema 8
schéma 8

Esquema 9
schéma 9

Esquema 10
schéma 10

PARTIDA 3 : 2 traversadas (2 còps 6 mesures)

- **Figura 5** : 1^{ra} traversada (6 mesures).

Cavalièrs e cavalièras dançan diferentament.

Lo desplaçament de las **cavalièras** (« sheis » inversat) e lo pas, tostemps en avançant, son identics a la fòrma Lucsèir/Sòre (esq. 8).

L'evolucio deus **cavalièrs** es diferenta (esq. 9).

Mesuras 1 e 2 : lo cavalièr avança dinc a la mitat deu costat deu quarrat d'origina.

Mesura 3 : los cavalièrs travèrsan de bislau e se crotzan (espatla D).

Mesura 4 : arribats a la plaça ocupada peu contracavalièr, miei torn sus plaça sus espatla G.

Mesura 5 : pas en davant e miei torn espatla G.

Mesura 6 : miei torn, espatla G, tà tornar plaça's de cara a la contracavalièra.

Remarca : cavalièrs e cavalièras hènn tots dens lo medish sens (espatla G) un miei torn sus la Mesura 4 e un torn sancèr sus las Mesuras 5 e 6. Es ua constanta de la coregrafia pr' amor es hèita en tots los collectatges.

Los esquemas representan la posicion deus dançaires.
esquema 10 : fin de Mesura 2

Schéma 11 : fin de la Mesure 3
 Schéma 12 : fin de la Mesure 4
 Schéma 13 : fin de la Mesure 6

- **Figure 6** : 2^e traversée (6 mesures).

Les cavaliers refont, en sens inverse, le déplacement de la 1^{re} traversée (« six » inversé) et terminent à la place occupée au début de la 1^{re} traversée.

L'évolution des cavaliers est différente (schéma 14).

Mesures 1, 2, 3 et 4 : même déplacement, en sens inverse, que pour la 1^{re} traversée. (Mesures 1 et 2 : moitié du côté ; Mesures 3 et 4 : oblique et demi-tour).

Mesures 5 et 6 : déplacement différent (oblique demi-tour).

Mesure 5 : les cavaliers reviennent en oblique vers le centre, à la rencontre l'un de l'autre.

Mesure 6 : les cavaliers effectuent un demi-tour et terminent face à leur cavalière (schéma 15).

Remarque : l'analyse des collectages indique qu'il n'y a pas de contact physique (exemple : coup d'épaule) entre cavaliers lors de la rencontre. Si contact il y a, ils ne pourra, en aucun cas, être considérés comme constante chorégraphique car exécutés à la libre initiative du danseur et surtout de façon purement occasionnelle.

PARTIE 4 : retour (Figure 7, 2 mesures).

● **Figure 7** : identique à celle de la forme de Luxey/Sore. Seule différence, en fin de figure, le cavalier reprend la main D de la cavalière pour recommencer le cycle suivant, en décalage avec la mélodie. Le congo se termine comme à Luxey à la fin du 8^e cycle de danse (schéma 16).

esquema 11 : fin de Mesura 3
 esquema 12 : fin de Mesura 4
 esquema 13 : fin de Mesura 6

- **Figure 6** : 2^a traversada (6 mesures).

Hèn tornar las cavaliersas, en sens envèrse, lo desplaçament de la 1^{ra} traversada (« sheis » inversat) e acaban a la plaça ocupada au començar de la 1^{ra} traversada.

L'evolucion deus cavaliers es diferenta (esq. 14).

Mesuras 1, 2, 3 e 4 : medish desplaçament, en sens invèrse, com tà la 1^{ra} traversada. (Mesuras 1 e 2 : mitat deu costat ; Mesuras 3 e 4 : bislau e miei torn).

Mesuras 5 e 6 : desplaçament diferent (miei torn de bislau).

Mesura 5 : torman de bislau los cavaliers cap au centre, a l'encontre l'un de l'autre.

Mesura 6 : los cavaliers hèn un miei torn e acaban de cara a la cavalièra (esq. 15).

Remarca : l'analisi deus collectatges endica non i a pas contacte fisic (exemple : còp d'espatla) enter cavaliers quan s'encontran. Se i es un contacte, non poderà, en nat cas, estar comprès com constanta coreografica pr' amor hèit a la libra iniciativa deu dançaire e sustot de faïçon absoludament occasionau.

PARTIDA 4 : tornar (Figura 7, 2 mesuras)

● **Figure 7** : identica a la de la forma Lucsèir/Sòre. Sola diferència, en fin de figura, lo cavalier, torna gahar la man D de la cavalièra tà tornar començar lo cycle seguent, en descalatge dab la melodia. Lo congò s'acaba com a Lucsèir a la fin deu 8^{au} cycle de dança (esq. 16).

Nous ne pouvons conclure notre étude sans apporter quelques ultimes remarques concernant le rondeau et son support mélodique. Il convient de préciser, en effet, les raisons du choix de l'ordre de présentation des différentes formes et variantes.

Ce point concerne particulièrement le rondeau en chaîne.

La forme Ygos/Labrit, sert de référence car elle est proche de la structure de base et pratiquée sur la majeure partie du domaine du rondeau en chaîne.

Cependant, la forme dite du Marsan, doit être aussi privilégiée, car, cette région ayant mieux préservé son tissu social, cette forme continue à se perpétuer.

Les autres variantes, plus locales, plus personnalisées et en partie abandonnées, permettent toutefois de percevoir la richesse du style, la flexibilité de la forme et d'éviter une vision trop réductrice et stéréotypée du rondeau en chaîne, cette remarque reste valable pour les autres formes.

Nous devons préciser par ailleurs qu'il existait d'autres variantes, à l'ouest de notre domaine d'étude, mais nous n'avons pu les collecter.

L'apprentissage de la forme des Petites Landes est rarement abordé. Mais l'intérêt de cette forme, tient au fait qu'elle représente un véritable maillon entre les formes en chaîne et en couple des Landes de Gascogne et les formes de l'Armagnac (est de la Gascogne).

Outre la richesse et la liberté d'interprétation du danseur, la valeur collective du rondeau, quelle que soit sa forme, demeure fondamentale.

Le rondeau, dépassant la stricte évolution de la chaîne ou du couple, doit entraîner dans un même élan collectif, l'ensemble des danseurs. C'est le moment où la danse commence à vivre.

D'autre part, nous avons abordé dans l'introduction les aspects du support mélodique. Au terme de notre étude, nos réponses restent nuancées.

Force nous est de constater qu'il est difficile de définir les caractéristiques musicales des différentes formes.

Souvent une même mélodie sert de support à plusieurs formes, mais elle ne sera pas pour autant interprétée de la même façon. Cependant certaines mélodies sont plus spécialement associées à une forme et peuvent servir de référence au danseur, chanteur et surtout au musicien qui peut adapter les autres mélodies à cette forme.

Il faut rappeler que le chant, support privilégié de la danse, était inter-prété par les danseurs qui lui imprimaient leur propre cadence. Cet aspect est essentiel pour les chants à métrique irrégulière, les danseurs devant structurer la mélodie pour évoluer en harmonie.

Cette étude nous a conduit à approfondir certains aspects jusqu'alors délaissés et permis une réappropriation de la danse pour notre plus grand plaisir et, nous l'espérons, le vôtre.

Non podem concludir shens dar quauques remarcas ultimas pertocant lo rondèu e son supòrt melodic. Que convien de precisar, en efèit, las rasons de la causida de l'ordi de presentacion de las diferentas fòrmas e variants.

Aqueth punt pertòca esepciaument lo rondèu en cadena.

La fòrma Igòs/Labrit, serveish de referéncia pr'amor es tanhenta de l'estructura de basa e practicada sus la màger part deu maine deu rondèu en cadena.

Totun, la fòrma dita deu Marsan, a d'estar tanben privilegiada, puish-que lo parçan aqueth s'a sauvat mièlher lo son teishut social e ved la fòrma soa a perseguir.

Las autas variantes, mei locaus, mei personalizadas e per part abandonadas, permeten totun de percèber la riquessa de l'estille, la soplèssa de la fòrma e de hòrbandir ua vision tròp reductora e estereotipada deu rondèu en cadena, la remarca demora valedera per las autas fòrmas.

D'un aute costat qu'avem de precisar qu'existivan d'autas variants, a l'oèst deu noste maine d'estudi, mes que non podom collectar.

L'apprentissatge de la fòrma de las Petitas Lanas es rarament abordat. Mes l'interès d'aquera fòrma tien tanben au hèit que representa un malhon vertader enter las fòrmas en cadena e en coble de las Lanas de Gasconha e las fòrmas de l'Armanhac (èst de la Gasconha).

En mei de la riquessa e de la libertat d'interpretacion deu dançaire, la valor collectiva du rondèu, quau que'n sii la fòrma, demora fondamentau.

Lo rondèu, suberpasant l'estricta evolucion de la cadena o deu coble, deu entraïner l'ensemble deus dançaires en ua aviada collectiva e respon-sabilizada. Es lo moment quan la dança comença de vivèr.

D'un aute costat avem abordat dens l'introduccion los aspèctes deu supòrt melodic. Au tèrmi deu noste estudi, las nostas respensas demoran nuancadas. Que devem constatar quin es mauaisit de definir las característics musicaus de las diferentas fòrmas. Sovent ua medisha melodia es lo supòrt tà mantuas fòrmas, mes non serà pas per autant interpretada de la medisha faïçon. Totun cèrtas melodias son mei esepciaument associadas a ua fòrma e pòden servir de referéncia au dançaire, cantaire e sustot au musician qui pòt adaptar las autas melodias a la fòrma en question.

Cau brembar que lo cant, supòrt privilegiat de la dança, èra interpretat peus dançaires qui li davan lor pròpia cadéncia. Aqueth aspècte es màger taus cants de metrica irregulara, los dançaires deven estructurar la melodia tà evoluar en armonia.

Aqueste estudi nos a amiats a apregonir cèrtas aspèctes dinc adara deishats dens l'ombra e permetut ua reapropriacion de la dança tau noste plaser e, qu'ac esperam tau vòste.

Rondèus d'H. Dauba

Dancem dauna qu'aniram béver
Lo meste qu'at paguerà tot
Se lo meste n'at paga pas
Lo vailet qu'at paguerà

Los caulets a l'òli viran pas tant doç
Com las joenas filhas dab los amorós

Haut (o Au), trauquet, trauca-li, trauca,
Haut (o Au), trauquet, trauca-li dret
Ne'n darei tres cents pistòlas
En t'aver un com aqueth

Lo pic-pèc

Quan lo mon pair n'èra ivronhe
Que'n danceva lo picpèc
Quan la mia mair...

Suu camin de Talerà

Suu camin de Talerà	O oui cèrtas lo mon brave	Com voletz e jo que vs'aubri
O lalà miralira	Vos lotjarèi a mon costat	N'èi l'enfant entre mons braç
Suu camin de Talerà	L'avocat n'es a la vila	Anètz, anètz a la serventa
O lalà miralà	Ne'n sèi pas quan reviendrà	La serventa e vs'aurirà
Rencontrèri ua bergèra	Quan vinot la mei-neitena	I eth se'n va a l'auta pòrta
La hemna d'un avocat	L'avocat n'es arribat	Aubritz-me si vos platz
Docement li demandèri	I eth se'n va trucar a la pòrta	Com voletz e jo que vs'aubri
Hemna si'm voletz lotjar	Aubritz-me si vos platz	N'èi la fiebra tres jorns i a

Congòs de Vèrt

Congòs d'A. Capes

A las joenas

A las joenas cau solièrs
A las vielhas còps de pès
Engüan iras que'n moriràn
Las vielhas engüan
Iras que'n moriràn

A las joenas cau debàs
A las vielhas nhac de gat
A las joenas cau camisas
A las vielhas truc de quilha

A las joenas cau jupons
A las vielhas còp de piron
A las joenas cau gilets
A las vielhas nhac de mulet

A las joenas cau mochoèras
A las vielhas truc de culhèra
A las joenas cau davantaus
A las vielhas còp de pau

A las joenas cau cauhaduras
A las vielhas còp d'asura
A las joenas cau galants
A las vielhas nhac de can

Mossur curèr lo de Basats

Mossur curèr lo de Basats
Volè har pan, n'avè pas blat
E hop lanlà, liròta là
E hop lanlà liròta
Los sons vesins li n'an prestat
Eme un fesilh pr'anar caçar
Diable de causa n'a trobat
Sonqu'ua gojata au hons d'un prat
Filha t'i vòs tu confessar
Mossur curèr com ve plas'rà

Se'n son anats darrèr l'autar
L'autar s'i bota a tant tremblar
E las candelas a flambar
E las adrilhas a sautar
E las cadèiras a dançar
E l'esquiron a ringuejar
E la clocheta a berlingar
E la gran clòcha a tant sonar
Los parropians tots estonats
Son arribats de tots costats

Congòs de Lucsèir

A, mamà b'ètz vos urosa
D'aver ua hilha com jo
Jo que talhi jo que costi
Jo que hèsi tot com vos
A mamà...
Jo que sèi tèisher e hilar
Har lo pan e bugadar

Tatan qu'avè nau esquilhòts / M'èi copat lo topin macarèu

Tatan qu'avè nau esquilhòts
O toton voletz ausir
Com Tatana lo hè creishir

M'èi copat lo topin macarèu
Poirèi pas mei minjar sopa
Beurèi vin blanc
Mingerèi confit e salada

Rondèus de G. Duprat

Ne'n torneram pas enquèra Jan
N'am pas minjat lo torin
A la grana padèra
N'auram pas milhada engüan
Lo cocuth e lo pinsan
Se l'an tota minjada

A n'i torneram pas mei
Viver a la bòrda e au saleir

Margòt ne dança pas

Margòt ne dança pas
 Que n'agi un par d'esclòps
 Margòt ne dança pas
 Que n'agi un par d'esclòps
 Nos li cromparam
 De guilha, de guelha,
 De crin d'abelha
 De jaquelin, de jaquelòt

Peiròt, hillhòt
 Avitam la candela
 Veiram dançar Margòt
 Avitam la candela
 Veiram dançar Margòt
 Margòt ne dança pas
 Que n'agi un par de cauçs...

Margòt ne dança pas
 Que n'agi un par de caleçons...
 Margòt ne dança pas
 Que n'agi un par de debas...

Jan de la Rèula

Jan de la Rèula, lo mon amic
 Qu'as la toa hemna mau cohada
 Balha-me la
 Presta-me la
 Jo te la tornerèi pientada

Balha-me la
 Presta-me la
 Jo te la tornerèi au ser

Congòs de Capsius

A mamà ne pòdi pas
 Lhèva la camisa, lhèva la camisa
 A mamà ne pòdi pas
 Lhèva la camisa pòdi pas cagar

La comair mosca s'i marida

La comair mosca s'i marida
 Tota sa gent era convidada
 Au gai, firalira, lira lira
 Au gai tiralira, liralai

La nòvis s'i es espovantada
 Darrèr la pinga si es estujada
 Tota la noça eschaluhada
 A galòps vèder on es passada

Sonque la piuts s'i doblida
 Mes se n'i va totun hardida
 N'a trobat la pòrta barrada
 Per la finèstra n'es entrada

Grits, parpalhons, taubans, cigalas
 Cachòtas, ahromics e varas
 Suu pingòt tot au diable monta
 Tot sorra-borra en l'aiga tomba

Lo mosquiton n'era aquí en chèira
 D'arrider s'i esluisha per tèrra
 Lo nòvis que l'i a aperat ivronha
 L'aute au cap li sòga la bonha

La piuts, suu taton apitrada
 Los i canta lo chalivarj
 E per acabar bien la partida
 Dab la mosca era s'i marida

Rondèus de L. Esquerre

Lo curèr de Sòre s'a copat la fiòla
 En portant la goja dessús la carriòla

La mair e la soa hilha
 Se'n van segar lo blat
 Seguèva, liguèva la dròla
 Seguèva, liguèva lo blat

A la purmèra arrèga
 M'i tròbi un beròi
 E donc a la segonda
 M'i ajaqui devath

Rondèus de R. Bernadet

A musical score for a piece titled 'Rondèus de R. Bernadet'. It consists of five staves of music. The first staff is in treble clef with a key signature of one flat (B-flat) and a 3/4 time signature. The subsequent staves are in bass clef. The music is a rhythmic, repetitive piece with various melodic lines and rests.

Li toqueram li toqueram
Li toqueram enquèra
Li toqueram li toqueram
Li toqueram enquèra aneit
Aneit toqueram lo pé a la nòvia

Rondèus d'A. Capes

A musical score for a piece titled 'Rondèus d'A. Capes'. It consists of seven staves of music. The first staff is in treble clef with a key signature of one flat (B-flat) and a 3/4 time signature. The subsequent staves are in bass clef. The music is a rhythmic, repetitive piece with various melodic lines and rests.

Rondèus e congòs de las Lanas

Rondeaux et congos des Landes

*Un rondeau ? Des familles de rondeaux ?
En chaîne, en couple, à quatre...
Quand le rondeau avale la contredanse,
voici le congo.*

*Livre et disque compact fruits de vingt
ans de collectage et de travail sur
l'enseignement de ces danses.*

*Écrit par Michel Berdot en collabo -
ration avec Marie-Claude Hourdebaigt.*

*Chantées, instrumentales, régulières,
irrégulières, 18 suites de rondeaux et de
congos enregistrées, à partager avec
chanteurs et musiciens, direction
artistique Joan Francés Tisnèr.*

**Un rondèu ? Familhas de rondèus ?
En cadena, en coble, a quate...
E quan lo rondèu engoleish la
contradança, aqui lo congò.**

Un libe e un disque compacte fruits de
vint ans de collectatge e de tribalh sus
l'ensenhament de las danças aquestas.

Escrivut per Miquèu Berdòt en collabo-
racion dab Maria-Claudia Hourdebaigt.

Cantadas, instrumentaus, regularas,
irregularas, 18 seguidas de rondèus e
congòs enregistradas, a partatjar dab
cantaires e musiciens, direccion artistica
Joan Francés Tisnèr.

Texte bilingüe occitan-francés, particions.

C. D. 50 min. — Ref MG016

contactes
Domenja LEKUONA
F-64110 SAINT-HAUST (Occitania)
33 (0)5 59 83 13 44 33 (0)5 59 83 10 09 fax
www.menestrersgascons.com